

# FUERZAS CHINAS AMETRALLARON UN PUESTO FRONTERIZO EN HONG KONG

## En los últimos incidentes hubo siete muertos

HONG KONG, 9.—Fueron tropas regulares chinas las que ametrallaron, probablemente, las ametralladoras con las que se disparó sobre el puesto fronterizo de policía de Hong Kong, el sábado, según ha declarado el comandante del batallón de Gurjas enviado para socorrer el asediado puesto.

"Hombres del ejército regular chino abrieron fuego de ametralladora", dijo Mcallister a un periodista en una visita a la dividida localidad de Shaturkok.

Dijo Mcallister que los regulares chinos abrieron fuego mientras los manifestantes chinos atravesaban la frontera y atacaban el puesto de policía con piedras y cargas de explosivos, antes de que iniciaran su acción las ametralladoras. Cinco policías resultaron muertos y 12 heridos.

Dijo también Mcallister a los periodistas que visitaban el pequeño pueblo pesquero y agrícola de Shaturkok: "Estamos ahora en siete u ocho alturas desde las que dominamos a los regulares chinos del otro lado de la frontera".—(EFE).

### OTRAS DOS VICTIMAS

HONG KONG, 9.—Dos chinos, un policía y un civil, han resultado muertos en un nuevo brote de violencia registrado hoy en esta ciudad.

Un portavoz del Gobierno indio que la Policía abrió fuego contra una multitud de unas 150 personas que habían detenido el tráfico y distribuían panfletos en una calle a tres kilómetros del centro de la ciudad.

Un civil falleció al ser alcanzado accidentalmente por los disparos de la Policía y un agente de la ley encontró la muerte al ser ensartado varias veces con un garfio de los empleados para la descarga de mercancías en el puerto.

Tres personas fueron detenidas y una de ellas trasladada al hospital en grave estado.—(EFE).

### PROTESTA BRITANICA

LONDRES, 9.—Gran Bretaña ha protestado hoy energicamente al Gobierno chino por el choque ocurrido anoche en la ciudad fronteriza de Sha Tau Kok en Hong Kong, en el que perecieron cinco policías y doce resultaron heridos.

Según anuncia un portavoz del Foreign Office, Mr. Donald Hopson, Encargado de Negocios británico en Pekín, visitó hoy, a petición propia, el Ministerio chino de Asuntos Exteriores.—(EFE).

### TAMBIEN CHINA PROTESTA

HONG KONG, 9.—China ha presentado a Inglaterra una enérgica protesta con motivo del incidente (Continúa en la plana tres)

# HOJA El

# LUNES

Editada por la Asociación de la Prensa de La Coruña

Director: EMILIO MERINO LOSADA -- Domicilio social de la editora: Linares Rivas, 14-2.º

Año XXVI -- Número 1.048 LUNES, 10 DE JULIO DE 1967 Redacción, Administración y Talleres: Instalaciones de "El Ideal Gallego", Teresa Herrera, 11 -- Teléfono 221177 - 224445  
 Precio: TRES pesetas. Depósito legal: C-4 1952

## DE CAMPEONA DE ESGRIMA, AL CONVENTO



Natalia Sanguinetti, campeona de esgrima, ha cambiado de vida. En pleno triunfo descubrió que su verdadera vocación es la vida religiosa y la atención de los desamparados. Ha ingresado en un convento con el nombre de Sor María

## El vicepresidente de Filipinas en España

### ALMORZO EN EL "CIGARRAL" DE MARAÑÓN

TOLEDO, 10.—El vicepresidente y ministro de Agricultura de Filipinas, don Fernando López, visitó la ciudad, acompañado del director general del Instituto de Cultura Hispánica, don Gregorio Maraón Moya.

Estuvo en la Catedral y en el Museo de Santa Cruz, y recorrió después la parte exterior de la capital, almorzando en "El Cigarral" de Maraón. Por la tarde, asistió a la corrida de toros.—(CIFRA).

## Donativo anónimo de dos millones para una escuela de Granada

GRANADA, 9.—Un donativo anónimo de dos millones de pesetas sólo se sabe que procede de "un matrimonio"—han recibido las Escuelas Profesionales del Ave María, de San Cristóbal, en las cuales estudian como becarios niños de familias modestas. Se destinará esa cantidad en las obras de ampliación del internado.—(CIFRA).

## Sigue la lucha en Nigeria

### NINGUN BANDO HA HECHO AVANCES SIGNIFICATIVOS

### PARECE QUE LA ACCION FEDERAL CONTRA BIAFRA QUEDO DEBILITADA

LAGOS, 9.—Las tropas federales afirman haber ocupado tres localidades en el interior de la región

oriental que se declaró independiente bajo el nombre de "Biafra" y continúan su acción para derrocar el régimen secesionista.

Noticias confusas, recibidas esta mañana en Lagos desde la zona de batalla, indican que la acción federal hacia los principales focos de la rebelión se habían debilitado.

De fuente militar se ha dicho que no ha habido cambios en la situación desde la ocupación de Gakme y Obudu—en el norte de la estratégica provincia de Ogoja—y Obolo, a 16 kilómetros de la ciudad de Nsukka—sede de la Universidad de la región oriental—y puerta de Enugu.—(EFE).

### ACTIVIDAD AEREA

ENUGU (NIGERIA ORIENTAL), 9.—Las fuerzas de la región oriental de Nigeria—que se ha declarado independiente con el nombre de "Biafra"—mantienen hoy sus posiciones a lo largo de los 160 kilómetros de frente, combatiendo duramente con las fuerzas nigerianas, según se ha dicho hoy en esta ciudad de fuente digna de crédito.

Los informantes desmienten las informaciones procedentes de Lagos según las cuales el Ejército federal había penetrado profundamente en Biafra, diciendo que ningún bando había hecho avances significativos en territorio de su enemigo.

Según se informa aquí, un avión "B-52" del Ejército biafrano había ametrallado ayer posiciones del Ejército federal de Nigeria en la provincia de Nsukka. Es la primera vez que se habla de actividad aérea en este conflicto.—(EFE)

### PETICION DE INGLATERRA

LAGOS, 9.—Inglaterra ha pedido a Nigeria que levante el bloqueo impuesto a la región secesionista de Biafra, que ha dejado a Inglaterra privada del diez por ciento de sus aprovisionamientos de petróleo.

No se cree que la petición tenga éxito por ahora debido a las operaciones militares que el Gobierno Central realiza contra la recién proclamada República de Biafra.—(EFE).

## JACQUELINE KENNEDY, EN IRLANDA



La viuda del presidente Kennedy, Jacqueline, ha pasado una temporada de vacaciones en Irlanda, la tierra de los ascendientes de su esposo. En compañía de sus hijos y de un familiar la vemos dedicada a la equitación en las bellas tierras irlandesas. La equitación es uno de los deportes favoritos de Jacqueline

## Actos en Samos con motivo de la fiesta de San Benito

### Por primera vez se celebró una misa de rito mozárabe

LUGO, 9.—Con motivo de la festividad de San Benito, patrón de Europa de las Comunidades de Medicina, en la Real Abadía de Samos se ha celebrado en el transcurso de la jornada de hoy, solemnes actos en honor del santo, a los cuales asistieron autoridades civiles, militares y eclesiásticas y sacerdotes de varias diócesis, llegados expresos para asistir a esta brillante jornada.

Con este motivo, y por vez primera, el abad mitrado, don Mauro Gómez Pereira, ha concelebrado una misa sienne con rito mozárabe y con autorización expresa de Su Santidad Pablo VI. Atraídos por esta especial liturgia, de la capital de Lugo y de varios lugares de la provincia, se trasladaron a Samos centenares de fieles, que con el aplauso de la comarca, abarrotaron el amplio templo del milenario cenobio.

La comunión, según el rito mozárabe, se ofreció en las dos especies. Después la imagen de San Benito que allí se venera, antiquísima talla, fue trasladada procesionalmente por todos los claustros de la Abadía.

Finalmente, el abad mitrado ofreció a las autoridades asistentes y a más de dos centenares de invitados un refrigerio.—(CIFRA).

## 297 japoneses muertos o desaparecidos a causa de un tifón

### HA ARRASADO LAS ZONAS COSTERAS

### Millares de personas, sin hogar

TOKIO, 9.—El primer tifón de la temporada ha arrasado regiones costeras del occidente del Japón y ha dejado a su paso más de 200 muertos o desaparecidos.

Millares de personas más han quedado sin hogar como consecuencia de corrientes de tierra e inundaciones provocadas por el tifón tropical "Billie" que se mueve en dirección nordeste desde el Pacífico central.

Las últimas cifras de víctimas dan 88 muertos y más de 120 desaparecidos.

Las carreteras y ferrocarriles de las islas de Kiu Siu y Honshu están interceptadas en diversos puntos.

El temporal "Billie", en cuya parte central corren vientos de hasta 130 kilómetros por hora, fue localizado anoche al sur de Okinawa.

El Servicio Meteorológico japonés ha informado que la borrasca se dividió en dos partes a última hora de la noche, una de las cuales afectó gravemente la parte occidental de Kiu Siu y la otra la costa occidental de Honshu.—(EFE).

(Continúa en la plana tres)

## UN DISCURSO MUY APLAUDIDO



La princesa Paola de Bélgica ha realizado con su presencia una exposición organizada por los anticuarios de Londres en la que se exhibían obras italianas. La gentil princesa pronunció un breve discurso que fue acogido con cálidas ovaciones. Bella y sonriente, como siempre, la improvisada oradora aparece en el grabado correspondiendo a las aclamaciones, en tanto una multitud de fotógrafos captan su atractiva imagen

## SE ESTAN CELEBRANDO CONVERSACIONES ENTRE EL VATICANO E ISRAEL

### Pablo VI recibió al Embajador de Tel Aviv, en Roma

## Los judíos, dispuestos a concordar una fórmula sobre los Santos Lugares

ROMA, 9.—(Por Juan Francisco Vargas, de la Agencia Efe).—Las conversaciones existentes entre el Vaticano y el Estado de Israel sobre el futuro status de los Santos Lugares en Jerusalén, Belén, Nazareth y otras poblaciones, constituyen un secreto público en los círculos informados de Roma. Pero esto es todo. A partir de este punto una estricta reserva envuelve la marcha del diálogo. Empero, en las esferas diplomáticas se han podido recoger algunos cabos sueltos, con lo cual se puede tejer un cuadro bastante aproximativo de las posibles soluciones.

A principios de la última semana partió para Israel monseñor Angelo Felici, diplomático de la Secretaría de Estado. El viaje se realizó oficialmente para conocer la actual situación de los Santos Lugares y de las comunidades religiosas. Pero además Felici llevaba la misión de conversar con el Gobierno israelí. Debe añadirse que el martes, 6, el embajador de Israel en Roma, Ehud Avriel, mantuvo una entrevista con Pablo VI, registrándose por primera vez un encuentro entre el Pontífice y un diplomático de Israel. En estas audiencias había sido solicitado por Avriel, mientras que en círculos diplomáticos se afirmó que la reunión fue sugerida por el Papa. Por encima de estas sutilezas—que en ciertas oportunidades tienen su importancia—el hecho cierto consiste en que hoy se ha abierto el diálogo entre la Santa Sede e Israel, pese a que no existen relaciones diplomáticas entre ambos Estados.

Para completar el panorama informativo debe anotarse que se en-

cuentra en Roma, desde hace dos semanas Meier Mendes, subdirector de Asuntos Cristianos del Ministerio de Cultos de Israel. Esta visita—que no es turística—ha sido mantenida en secreto.

En círculos vinculados a la Embajada de Israel en Italia se aprecia cierto optimismo sobre el resultado final del diálogo judeo-católico y se habla positivamente del realismo político con que el Vaticano enfrenta el problema. Es evidente que las negociaciones se encuentran en una primera etapa de exploración. Ambas partes han expuesto sus conocidos puntos de vista. La Iglesia Romana plantea la internacionalización de Jerusalén y de los Lugares Santos. Israel sostiene que deberá encontrarse otra solución sin indicar precisamente de cuál se pueda tratar, pero rechazando de plano la internacionalización.

que permita el acceso a los Santos Lugares de todos los peregrinos, mientras se espera que llegue el momento de un convenio definitivo, una vez clausurado el episodio bélico y restablecida la normalidad en el Medio Oriente.—(EFE).

(Continúa en la plana tres)

## Bumedian llegó ayer a El Cairo

### Estudiará con Nasser la situación en el Oriente Medio

### EL DIRIGENTE ARGELINO FUE RECIBIDO AL GRITO DE "LUCHAREMOS HASTA VENCER"

EL CAIRO, 9.—El presidente argelino Houari Boumedién llegó hoy a esta capital para estudiar con el presidente Nasser, la situación militar y política en el Oriente Medio.

Bumedian, cuyo imprevisto viaje fue anunciado anoche por Radio Argel, ha llegado acompañado del coronel Tahar Zbiri, jefe del Estado Mayor argelino y de Cherif Bekacem, secretario del Frente Nacional, en el poder.

Los grupos que acudieron a recibirle al aeropuerto le saludaron a los gritos de "lucharemos hasta vencer" y "viva la lucha de los revolucionarios". Por su parte Radio El Cairo se ha referido hoy "al glorioso y heroico comportamiento de Bumedian hacia el pueblo árabe que lucha contra el imperialismo y el sionismo".

Según parece, Bumedian y Nasser han iniciado inmediatamente sus conversaciones, pero de momento se ignora la duración y el objeto de esta visita del dirigente argelino.—(EFE-UPD).

Los grupos que acudieron a reci-

# Libros



**HACE** muchos años que leímos por primera vez "Os dous de sempre", la extraordinaria historia larga de Castela. Ahora llega hasta nosotros la segunda edición de este libro, y la impresión que entonces recibimos se ve plenamente confirmada. Como ocurre con todas las buenas creaciones literarias, el tiempo pasa sobre ellas sin hacerlas perder calidades e interés. Más aún: casi nos atrevíamos a decir que esta novela del ilustre rianteiro es su mejor obra literaria, a pesar de ser toda su producción realmente prodigiosa.

Las hazañas de Rañolas y Pedriño que, con la historia de Platero, fue lo que entonces más nos conmovió, sigue llamando de ternura nuestro espíritu. La sagacidad observadora de Castela, el que llevara las experiencias del mundo exterior hasta su labor de intimidad y el que lo hiciera de un modo inteligente y sensible, convierten el libro que comentamos en lectura obligada para todos los que amen a Galicia.

"Os dous de sempre" (1) condensa las cualidades más acusadas del autor y las sublimiza hasta unos extremos que sólo los gallegos acertamos a comprender en toda su extensión. Las peculiaridades de nuestra raza, sus singulares reacciones y la distinta manera de sentir aparecen aprisionadas en los lauces que componen la narración. Castela, espíritu observador a la vez que hombre de verdadero talento, irrada su sentido humorístico, tierno y sentimental como son las gentes de esta tierra entrañable. La risa y el llanto, la alegría y el dolor se conjugan con frecuencia en el episodio. Es así como el novelista presenta la dualidad de toda criatura humana, cómo sus personajes se deslizan por las dos vertientes que componen una vida.

Desde el comienzo de "Os dous de sempre" el interés se prende de las incidencias que presenta la historia. La amistad de Pedriño y Rañolas, la lucha de la tía Adegá para sacar adelante a su sobrino y los sueños de grandeza que impulsan la vida del rapaz "esquecendos" centran la atención del lector y la preparan para los lauces posteriores en que aquellas vidas cobran su real significación. En Pedriño ha querido representar Castela el espíritu sufrido de la raza, a la vez que Rañolas simboliza su sentido soñador. Mientras el primero de estos personajes se limita a vegetar al amparo de sus puestas en el municipio, protegido por Adegá y sufriendo las burlas de la suera, el segundo recorre el mundo desde su infancia, aprende el oficio de relojero y acaba víctima de sus sueños anarquistas.

El libro de Castela encierra algunos pasajes de picaresca. Pero, a la inversa de lo ocurrido en las grandes creaciones castellanas del género, la inmensa ternura que el autor infunde en sus héroes les quita toda aspereza, toda sequedad de la meseta. Es entonces cuando se percibe con más claridad la inmensa diferencia que existe entre dos sensibilidades peninsulares. Al paso que Quevedo, Mateo Alemán, Vicente Espinosa o el ignorado autor del "Lazarillo de Tormes" encierra a unos satíricos y hacen que sus novelas figuren entre las primeras creaciones del realismo literario, Castela es un humorista. La realidad aparece muchas veces recubierta en él por el sentimiento. Como un espejo de pudor vela el fondo de sus criaturas, entregadas a la ensañación o poetizadoras de la realidad.

La vertiente morriñosa del gallego, hace que Rañolas se sienta un inadaptable fuera de su tierra. Cansado de su vida picaresca en Lourdes o de su existencia en París, vuelve al terruño. Algo parecido le ocurre a Pedriño en la Pampa argentina. Hombre hecho a la existencia cíclica de su pueblo, donde casi nunca ocurría nada al pasar siempre lo mismo, no puede acostumbrarse a la existencia de los gauchos. Su hermano Manuel, después de agotar todas las posibilidades, lo envía de nuevo a Galicia. Y en sus dos personajes ha querido poner Castela la fuerza telúrica de la raza, el insoslayable componente de atracción que ejerce la tierra gallega. Las lecturas de Kropotkin o de Volney que cautivan a Rañolas constituyen un simple accidente; la realidad radica en la vuelta a su pueblo, en la llamada de Galicia.

Si en Pedriño se trata de simbolizar el espíritu manso, la actitud de unas gentes sufridas, Rañolas, por el contrario, supone el espíritu rebelde, el hombre que no se resigna con su destino y que trata de sobreponerse a él. Estas dos facetas hacen de Galicia un pueblo de gentes apegadas a sus labores o un país de emigrantes, que busca en lejanas tierras lo que no encuentra en la suya. Y a base de conjugar estas dos corrientes contrapuestas, de alternar lo centrípeto y lo centrífugo, Castela infunde a su libro un sorprendente sentido de equilibrio. Nada desmesurado se presenta en él, que acaba por formar un todo armónico. Y es así como "Os dous de sempre" alcanza la dimensión de la obra clásica.

Libro excelente, sin un solo lunar, supone un poderoso alegato social por cuanto encierra de estudio ético. Pero es algo más: significa una fabulosa experiencia literaria, un rico ejemplar y una sorprendente sucesión de manifestaciones artísticas. Si el dibujante observa al mundo en torno, se enriquece con la experiencia del "no yo", el gran creador que hay en el novelista depara una narración encajada de aciertos. Es así como "Os dous de sempre" une a los valores del retrato los productos de la imaginación. Cualidades éstas, en definitiva, que impulsaron la vida y la obra de aquel hombre extraordinario y de aquel literato genial que en vida fue Alfonso Rodríguez Castela.

Emilio MERINO

(1) OS DOUS DE SEMPRE; por Castelas.—Segunda edición.—Editorial Galaxia.—Vigo.

**Esta obra o cualquier otra, adquiérela en LIBRERIA CERVANTES**  
MARIA PITA, 20 - Telf. 25347 (Se hacen envíos por Correo)

## Contéstenos, por favor

(Viene de la plana ocho)

sa es dar dos palmadas muy discretas, y se acabó. Pero luego nos aplaudían en todos los sitios.

—¿Cómo se entiende eso?

—Porque el pueblo terminó por entenderse de que la costumbre española para rendir homenaje a un artista era aplaudirlo; y captaron gentilmente nuestra costumbre, gracias también a que los locutores les informaban previamente.

—No se puede juzgar realmente sin convivir más tiempo, aunque estuvimos muchos días. Pero sí fue fácil apreciar que son delicados, muy amables y románticos. Hasta para subir al autobús, nos ponían una especie de barquillo. Tuvimos una chica enferma y todos los días tenía flores y era agasajada; y desde luego, cuidada inmejorablemente.

—¿Qué te llamó más la atención de aquel país?

—Muchas cosas. Te referiré a sus costumbres; aunque lo hemos visto en el cine, lo cierto es que el japonés se realmente así a su

luda constantemente, con inclinaciones de cabeza, en los almocenes, en la calle si te conocen, en fin, siempre. Todo nuestro folklore suele vestir el traje típico nacional; el hombre, más a la europea y con mayoría grande de pantalón azul y camiseta blanca. Las camisas, por cierto, blanquitas, immaculadas en todos, por lo limpias.

—¿Crees que gustásteis allí realmente?

—Sí, y es probable que haya que volver. Todo nuestro folklore nos entusiasma. Las sevillanas y nuestras danzas de las patelas causaron una verdadera conmoción.

Y cuando terminamos de hablar con Felicitas San León, se nos confirma:

—El Ayuntamiento de La Coruña reunirá aquí, en las fiestas herólicas, a los Grupos de Granada, Pamplona, Huesca y La Coruña; los mismos que fueron al Japón; y que aquí veremos actuar conjuntamente dentro de pocas fechas.

## «Galaxia» y el Museo de Pontevedra se reparten el premio de la Diputación

### Correspondía este año a la sección de periodismo

Para su publicación recibimos la siguiente nota:

El Jurado seleccionador, para adjudicar dicho Premio, compuesto por representantes de las entidades siguientes: Instituto de Investigaciones Científicas, Universidad (Instituto "Padre Sarmiento" de estudios gallegos, Academia Galega, Diputaciones Provinciales de Pontevedra, Lugo y La Coruña—estando ausente las representaciones de la Academia de Bellas de San Fernando, la Diputación de Orense y las Asociaciones de la Prensa de Galicia—bajo la presidencia del Ilmo. señor vicepresidente de esta Corporación, señor Pardo Bedía, se ha reunido el día 28 último en el despacho del Excmo. señor presidente de esta Diputación.

Tras un estudio prolijo, deliberación y debate consiguientes, se votó unánimemente la concesión del Premio Diputación Provincial de La Coruña, al Periodismo 1967, dotado con 100.000 pesetas a las editoriales "Galaxia", de Vigo y Museo de Pontevedra, por partes iguales, es decir, 50.000 pesetas a cada una de ellas.

Dicho Premio será entregado en sesión solemne de la Excmo. Diputación el próximo día 25 de este mes, festividad del Glorioso Apóstol, Patrón de España, en el Hostal de los Reyes Católicos de Santiago de Compostela.

La Coruña, 8 de julio 1967.—El presidente, F. J. Rafael Puga Ramón.

## Madrid, de domingo...

(Viene de la plana ocho)

espacio de seis años. El homenaje tuvo, también, el sentido de agravio ante una versión insidiosa y totalmente falsa, publicada en una revista francesa en relación con la salida del señor Gómez Aparicio de los cargos representativos que ha ostentado hasta el pasado mes de abril.

Los resultados de la campaña de la amabilidad, promovida por el Ayuntamiento como prueba de comprensión y estímulo para los conductores de coches, en las calles de la ciudad, no han sido precisamente un éxito. Las infracciones cometidas durante la anterior semana, en la que se realizó este ensayo, fueron muchas más que de ordinario. Corrientemente, el promedio de faltas o casos de infracción de las normas de tráfico, es de mil quinientos cada día. En la semana de la indulgencia, se duplicó esa cifra. El descaño más frecuente ha sido el de aprovechar que no había multas para permanecer mayor tiempo del debido en la zona azul. La grúa municipal funcionó sólo cuatro veces en los siete días de bula, que han disfrutado los conductores. Se calcula que la cantidad que el Ayuntamiento ha dejado de percibir en concepto de multas, no es inferior a cuatro millones de pesetas. Se anuncia ya que este tipo de pruebas benéficas no se repetirá.

Otra medida municipal que se

acaba de poner en práctica, es la de la nueva flota de coches dotados de radio-telefonos, que ha organizado la Delegación de Tráfico para proseguir y perfeccionar la lucha contra los ruidos callejeros. El llamado bando del silencio viene fracasando todos los veranos. La recomendación no sirve para nada si no se emplean medios de represión para los abusos que en esta época se producen, sobre todo de noche. Perturbar el descanso de quienes lo necesitan o apesecen, es un acto de inadmisible incivildad, una falta de respeto. Lo que se intentó, en ocasiones anteriores, para dar efectividad a las normas dictadas, falló—perdónese el retruicano—estrepitosamente. Se hace necesario endurecer el sistema de sanción, que es lo que el alcalde y la Delegación se proponen con la actuación de los vehículos encargados de la vigilancia y la represión.

Finalmente, merece destacarse otra noticia relacionada con la circulación en los medios urbanos. Se trata de la autorización concedida por la Alcaldía de la Villa para que los taxistas no usen gorra durante el verano. Reteradamente, don Julián Calderón, presidente del Grupo Sindical de Auto-Taxis, ha pedido que se eximiera a los conductores de los coches de servicio público, de dicha obligación. Nunca se accedió. Sin embargo era una molestia, singularmente en las horas de calor. El taxista se quitaba y se ponía la gorra cuando advertía la presencia de un agente de circulación. Era una forma muda de expresar legalmente protesta y aspiración. A partir de ahora lo podrá hacer legalmente.

### Festivales de España

#### IX FESTIVAL DE LA CORUÑA

COMISION MUNICIPAL DE FIESTAS

PROGRAMA DE LA SEMANA

Auditorio de Festivales

Jueves 13 10'30 noche

FESTA DA CANTIGA

por rigurosa invitación

Viernes 14 7'45 tarde y 11 noche

COMPANIA NACIONAL "MARIA GUERRERO"

Director: José Luis Alonso

"LA CABEZA DEL BAUTISTA"

"FARSA DE LA ENAMORADA DEL REY"

"LA ROSA DE PAPEL"

de Ramón M. del Valle Inclán

Un auténtico acontecimiento artístico que no debe perder ningún aficionado al teatro!

Sábado 15

Función única: 11 noche

"CUATRO CORAZONES CON FRENO Y MARCHA ATRAS"

Lo más divertido de Jardiel Poncela.

Precios:

Primer bloque, 60 ptas.

Segundo bloque, 40 ptas.

Tercer bloque, 20 ptas.

Venta de localidades: a partir del jueves 13, en las taquillas del Deportivo en el Rellenó, de 12 a 2 y de 6 a 8.

Los días de las funciones, por las mañanas en el Rellenó, por las tardes, en las taquillas del Estadio.

Domingo 16, 8 tarde y 11 noche

PRESENTACIONAL

SEÑALACIONAL

de la

COMPANIA LOPE DE VEGA

Director: José Tamayo.

Con el estreno de una formidable comedia moderna.

"LA VISITA DE LA VIEJA DAMA"

de Frederick Dürrenmatt

Un regalo de estilo en

REAL 60

Estilo

OBJETOS PARA REGALO

DR. A. GUTIERREZ MOYANO

ALERGIAS

Asma, Colitis, Eczemas, Urticarias. Reumatismo, Tuberculosis

DIABETES

De 12 a 2 y de 5 a 7

JUANA DE VEGA, 12

### FUERZAS ELECTRICAS DEL NOROESTE, S. A. (FENOSA)

De acuerdo con las condiciones de emisión, desde el día 15 de julio actual, se satisfará el interés fijo del 5'492 %, con impuestos a cargo del tenedor, a las OBLIGACIONES SIMPLES primera serie, emisión 1962 y DIEZ PESETAS por cada título correspondiente al vencimiento anual de la prima establecida.

La cantidad líquida a percibir será de 37'13048 pesetas que se hará efectiva contra la entrega del cupón semestral número 10, vencimiento 15 de julio de 1967.

La Coruña, julio de 1967

GRATIS REVISTA - SOLICITELA GRATIS

Mejoramiento Físico - Desarrollo Muscular

PIDA REVISTA GRATIS

Grueso o delgado, joven o mayor, será bien atendido.

Nuestros métodos individualizados son indicados en TODAS LAS EDADES para la CONSERVACION física, el MEJORAMIENTO FISICO y el DESARROLLO MUSCULAR. Se pueden practicar a cualquier hora del día desde la intimidad de su hogar o residencia con

Solo 15 minutos diarios

Sin molestias - Sin desplazamientos - Anchas Espaldas - Hombros Robustos - Torax bien formado - Vientre y Cintura proporcionados, en breves semanas.

SIN GASTOS NI COMPROMISOS

Por atajo que viva solicite amplia información, enviando HOY MISMO este Cupón

GRATIS CUPON OBSEQUIO

Gr. Director: Envíenos sin gastos ni compromiso una Revista Deportiva de sus Métodos, con fotografías

Nombre \_\_\_\_\_

Calle \_\_\_\_\_

Ciudad \_\_\_\_\_

Provincia \_\_\_\_\_

SAN INSTITUT - Apart. 8047 - BARCELONA

GRATIS REVISTA - SOLICITELA GRATIS

## TELEVISION INDUSTRIAS MIRANDA, S. L.

Normalmente cada año, cuando llega el verano, los programas habituales de T. V. decenan considerablemente. Casi por otra parte inexplicable, ya que si por el buen tiempo la gente sufre estar menos en casa, también es preciso considerar que los núcleos aumentan en las zonas de verano, con una audiencia notable para muchos programas que se emiten a determinadas horas. De todas maneras, esta temporada no se notará mucho la diferencia porque realmente nuestra televisión lleva una racha floja en cuanto a contenido, salvo contadas excepciones. Desde luego siempre los que más interesan son los programas transmitidos en directo, que reflejan en la pantalla acontecimientos de actualidad, ya sean deportivos, políticos, de sucesos o musicales. Así ocurre con los partidos de fútbol, las corridas de toros o los reportajes sobre hechos del momento, que nos son ofrecidos puntualmente acercándonos a aquellos acontecimientos de plena actualidad. En estos casos es cuando adquiere verdadera importancia la T. V. en cada hogar español donde existe un televisor, cuya audiencia se multiplica lógicamente por cinco o más de lo normal.

Al referirnos a la floja racha de televisión, últimamente, una parte importante de nuestro juicio tiene relación con los telefilms que estamos presenciando. Ninguno de los que figuran ahora en las respectivas series consigue acaparar totalmente la atención de los espectadores. En algunos casos se llega a límites increíbles de fantasía e ingenialidad, como sucede con "El túnel del tiempo" o "El agente de Cipol". En otros como "El rebelde" ya se cae de lleno en el tópico insostenible. Me nos mal que con "El cine en casa" o "Sesión de noche", se va fomentando algo el interés general por los temas de diversos géneros, frecuentemente con la oportuna revisión de títulos antiguos, pero que perduran en el recuerdo de la mayoría. Solamente es de lamentar que algunas de estas películas sean presentadas con doblaje sudamericano, lo cual ya se sabe lo que representa, con relación a la pronunciación castellana dentro de una mínima corrección.

"Noche del sábado", que sigue navegando por "aguas con-fusas", incluyó en su selección de artistas de la última edición a la famosa cantante inglesa, Sandie Shaw, sin previo aviso. Por otra parte extraño que no figurara como "estrella" del programa, dada su categoría actual. Naturalmente interpretó "Marionetas en la cuerda", su gran éxito del Festival de la Eurovisión, con el estilo personal que la distingue.

## Una avioneta capotó cerca de Santiago de Santiago

### Los señores Campoy y Rivera que la ocupaban resultaron ilesos

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 9.—Una avioneta con dos tripulantes capotó al realizar hoy una toma de tierra de emergencia, a quince kilómetros de esta ciudad. Ambos tripulantes resultaron ilesos.

El aparato, una avioneta marca "Jodel", del Aero Club de Santiago, había despegado del aeropuerto de Labacolla a las doce y media de la mañana, tripulada por los señores Campoy, excelente aviador que ha participado en varias vueltas aéreas a España y Europa, y el también piloto del Aero Club de Santiago, señor Rivera. Hizo la toma de tierra de emergencia al pararse el motor, por causas que se desconocen, en el lugar de Oza, ayuntamiento de Teo, y a causa de los accidentes del terreno capotó, quedando dañada parcialmente.

Los tripulantes del aparato siniestrado fueron conducidos al aeropuerto en el automóvil de un vecino del lugar donde ocurrió el accidente.

Inmediatamente de conocido el hecho se trasladaron al lugar fuerzas de la Guardia civil y personal de la Jefatura del Sector Aéreo de Galicia.—(CIFRA).

GRATIS REVISTA - SOLICITELA GRATIS

Mejoramiento Físico - Desarrollo Muscular

PIDA REVISTA GRATIS

Grueso o delgado, joven o mayor, será bien atendido.

Nuestros métodos individualizados son indicados en TODAS LAS EDADES para la CONSERVACION física, el MEJORAMIENTO FISICO y el DESARROLLO MUSCULAR. Se pueden practicar a cualquier hora del día desde la intimidad de su hogar o residencia con

Solo 15 minutos diarios

Sin molestias - Sin desplazamientos - Anchas Espaldas - Hombros Robustos - Torax bien formado - Vientre y Cintura proporcionados, en breves semanas.

SIN GASTOS NI COMPROMISOS

Por atajo que viva solicite amplia información, enviando HOY MISMO este Cupón

GRATIS CUPON OBSEQUIO

Gr. Director: Envíenos sin gastos ni compromiso una Revista Deportiva de sus Métodos, con fotografías

Nombre \_\_\_\_\_

Calle \_\_\_\_\_

Ciudad \_\_\_\_\_

Provincia \_\_\_\_\_

SAN INSTITUT - Apart. 8047 - BARCELONA

GRATIS REVISTA - SOLICITELA GRATIS

GRATIS REVISTA - SOLICITELA GRATIS

Mejoramiento Físico - Desarrollo Muscular

PIDA REVISTA GRATIS

Grueso o delgado, joven o mayor, será bien atendido.

Nuestros métodos individualizados son indicados en TODAS LAS EDADES para la CONSERVACION física, el MEJORAMIENTO FISICO y el DESARROLLO MUSCULAR. Se pueden practicar a cualquier hora del día desde la intimidad de su hogar o residencia con

Solo 15 minutos diarios

Sin molestias - Sin desplazamientos - Anchas Espaldas - Hombros Robustos - Torax bien formado - Vientre y Cintura proporcionados, en breves semanas.

SIN GASTOS NI COMPROMISOS

Por atajo que viva solicite amplia información, enviando HOY MISMO este Cupón

GRATIS CUPON OBSEQUIO

Gr. Director: Envíenos sin gastos ni compromiso una Revista Deportiva de sus Métodos, con fotografías

Nombre \_\_\_\_\_

Calle \_\_\_\_\_

Ciudad \_\_\_\_\_

Provincia \_\_\_\_\_

SAN INSTITUT - Apart. 8047 - BARCELONA

GRATIS REVISTA - SOLICITELA GRATIS

## DESDE MI BUTACA

### A LA ESPERA DEL COMIENZO DE LOS FESTIVALES DE ESPAÑA, GRAN ACTIVIDAD LOCAL DE ESPECTACULOS

#### Fueron estrenadas cinco películas, todas muy flojas

Suele decirse que "visperas de mucho, días de nada". Eso es lo que ocurre en esta ocasión, con referencia a los espectáculos que afectan a las actividades coruñesas. Está próxima la iniciación de los Festivales de España, con un programa completísimo, y entre tanto hay "calma chicha" en el ambiente propio del tema que nos ocupa. Lo prueba el hecho de que sigamos con el estreno de películas flojas, en número más reducido de lo habitual. He aquí los títulos, cinco en total, que no pasará, desde luego, a la historia del cine: "El salario del crimen", "Operación poker", "Dos pistolas gemelas", "El Zorro contra Maciste", y "Un dólar agujereado". Consiguientemente, para completar este resumen crítico, que continúa sus actuaciones en La Palloza, con éxito, el espectáculo de "Radio Teatro".

Por MANUEL DE SANHERNAN

La producción española abarca últimamente todos los temas, por unas veces con más fortuna que otras. En "El salario del crimen" los protagonistas son policías, y en torno a uno de ellos se trama un film cargado de convencionalismos. Julio Buchs ha realizado una labor directora de ciertas pretensiones, pero muy irregular, aunque el relato complicado y fuerte está llevado con dinamismo.

A través de un viaje por sugestivas ciudades como Copenhague, Ginebra, Casablanca, etc., asistimos en "Operación poker" a las actividades de varios agentes secretos, como consecuencia de la desaparición de un supuesto personaje sudvietnamita. Se suceden las persecuciones, puñaladas, tiroteos y demás acciones consabidas del género, cayendo frecuentemente en la ridiculidad, también por la falsedad de los personajes.

CLARO que para convencionalismos y tópicos puede quedar

Tinte RAMA

Llame al teléfono 23-30-40 y pasaremos a recoger y entregar sus prendas a domicilio

RADIO TEATRO

Instalado en La Palloza

SALVADOR HERVAS PRESENTA: SUPERVARIADAS ARREVISTADAS

Tercero y último programa "Las guapas de la feria"

+ 20 guapas españolas + 20 esculturales modelos

Maravilloso espectáculo con efectos de luz negra

FUNCIONES: 8 y 11

MIERCOLES, 12

ULTIMO DIA (A. mayores 18 años)

CINE RIAZOR

5 - 8 y 10,45 -- Mayores 18 años

Montgomery WOOD

Evelyn STUART, en

"UN DOLAR AGUJEREADO"

(Eastmancolor) - Toda una banda de foragidos contra un hombre solo

NOTA.—De 12 a 1 despacho de 10- calidades en el PARIS.

REX

6 - 8 y 10,45

Tolerada

ULTIMO DIA

Stan Laurel - Oliver Hardy, en

"EL ALEGRE MUNDO DE LAUREL Y HARDY"

Dos hombres estelares en la historia de la risa.

Mañana: EL HOTEL DE LA MUERTE

CINE HERCULES

hoy últimas exhibiciones de EDDIE CONSTANTINE en

Las aventuras de Nick Carter

6 - 8,15 - 10,45 -- (Tolerada)

CINE MONELOS

hoy último día del filme-color

Cabalgando hacia la muerte

6 - 8,15 - 10,45 -- (Tolerada)

KIOSCO

ULTIMO DIA. Aventuras, peligros, emociones

"EL HOMBRE DE MARRAKECH" (Eastmancolor)

GEORGE HAMILTON

y CLAUDEINE AUGER

4, 6, 8 y 11 -- Mayores 18 años

PARIS

4-6-8 y 11

Tolerada

ULTIMO DIA

Pierre BRICE - Alan STELL, en

"EL ZORRO CONTRA MACISTE"

Eastmancolor

Por primera vez en la historia del cine, se enfrentan entre sí, ¿quién vencerá?

Mañana: VIAJE DE NOVIOS A LA ITALIANA.

CINE ALFONSO MOLINA

Un magnífico espectáculo de acción y color.

Flechas sangrientas

(Color De Luxe) - Con un excelente reparto.

DALE ROBERTSON

MARTHA HYER

WENDEL COREY

5,30 - 8 - 11 -- Mayores 18 años

POR FIN EL TRIUNFO MUNDIAL

DAVID LEAN

DOCTOR ZHIVAGO

UN MENSAJE DE AMOR ARDIENTE...

# La ONU ha perdido el control de la situación en el Oriente Medio

## Existe el peligro de choques más abiertos entre árabes y judíos

### Los dos bandos se acusan mutuamente de la violación del alto el fuego

NACIONES UNIDAS, 9. — (Por Joaquín Bascarán, corresponsal de Efe).

La situación en el Oriente Medio es la misma que había con anterioridad a la convocatoria de urgencia de la Asamblea general el 17 de junio y no es probable que pueda haber una intervención directa de las Naciones Unidas en el conflicto.

Las esperanzas de que la Organización Internacional pudiera adoptar una destacada y efectiva contribución para el establecimiento de la paz en dicha región han desaparecido virtualmente debido —principalmente— a las posiciones antagonistas adoptadas por los representantes de la Unión Soviética y los Estados Unidos sobre el problema, que quedaron claramente delimitadas en la sesión de emergencia de la Asamblea.

Los delegados ante la Organización tienen que estar preparados en todo momento por si surge una reunión de urgencia que pudiera requerir su presencia, a causa de cualquier nuevo y peligroso cambio de la situación, tal como el estallido de nuevos incidentes en la zona del Canal de Suez registrados el día 8, en que egipcios e israelíes se acusaron mutuamente de la responsabilidad de los mismos y solicitaron al propio tiempo otra convocatoria del Consejo de Seguridad.

De nada, pues, ha valido el aplazamiento de las sesiones de la Asamblea general hasta el próximo miércoles, en cuyo período se confiaba en que las delegaciones reconsiderarían las medidas que podrían adoptarse para suavizar la tensión y llegar a un entendimiento mutuo que garantizara al propio tiempo su prestigio ante los ojos del mundo.

Con la reunión del Consejo de Seguridad prevista para la tarde del domingo, se refleja una vez más que las Naciones Unidas han perdido el control de la situación, aunque continúa laborando constantemente con la mejor disposición para hallar una forma viable para ambos bandos.

A la vista de la evolución de los

acontecimientos, la atención de la ONU podría desviarse para considerar el interrogante de la "fase de paz" que podría surgir en el curso de una eventual negociación directa entre árabes y judíos, que los últimos están grandemente interesados en conseguir, posiblemente por estimar que serían conversaciones entre "venecador y vencido" de las que podría sacar mayores ventajas que si se celebraran con intervención de terceros. Sin embargo, tales conversaciones son muy remotas, ya que los árabes no están interesados en ellas, tal vez por confiar en que la URSS podrá llevar a la práctica sus promesas de movilizar toda su actividad diplomática para conseguir la retirada de los judíos de los territorios árabes ocupados, promesa que hizo la semana pasada el jefe del partido comunista de la Unión Soviética, Leonid Brezhnev, cuando señaló que Rusia pondría en juego todos sus recursos en el campo de la diplomacia para lograrlo. Con dicha declaración, evidentemente, Rusia parece descartar totalmente el uso de la fuerza militar.

Los incidentes registrados entre árabes e israelíes en el Canal de Suez constituye la violación de "alto el fuego" más grave registrada hasta la fecha, así como la culminación de la serie de escaramuzas habidas últimamente en la zona altamente inestable de los territorios ocupados. Ello refleja también una clara advertencia de la posibilidad que puedan estallar choques más abiertos entre ambos bandos, tanto si los árabes deciden iniciar una guerra de guerrillas como si reorganizan sus fuerzas para lanzar un ataque en toda regla para desalojar al invasor de su suelo. Si tal hecho llegara a producirse, las Naciones Unidas no podrán calificar a los árabes de "agresores", ya que se inhibieron cuando estalló la guerra el 5 de junio con ocasión del ataque perpetrado por Israel, a pesar de las presiones que pudiera ejercer el delegado judío y de otros países, cuyos nombres no constituyen un secreto para nadie.

En los círculos diplomáticos de

las Naciones Unidas son objeto de comentarios las últimas informaciones llegadas y que se relacionan con el Oriente Medio, principalmente el llamamiento urgente hecho a Nasser por el ministro de Trabajo israelí para que ponga fin a sus diferencias con Tel Aviv "con objeto de evitar que la República Árabe Unida quede supeditada a la Unión Soviética de una manera absoluta, como consecuencia de la ayuda militar y económica que recibe de Moscú y que podría revertir en que Egipto se convirtiera en un satélite ruso en Oriente Medio".

También es objeto de comentarios la noticia de la visita oficial que realizarán próximamente buques de guerra rusos a puertos egipcios, que es interpretada en el sentido de que Moscú quiere decir bien sentido que sigue aliado con el Cairo en su confrontación con Tel Aviv.

En su aspecto general, puede decirse que la retirada de las fuerzas de pacificación de las Naciones Unidas—en mayo último—de la zona de demarcación entre Egipto e Israel, contribuyó en gran parte a la crisis actual. La ausencia total de fuerzas de la ONU en dicha zona es consecuencia directa de que el Canal de Suez se ha convertido en un peligro potencial, considerablemente mayor que el que pueda existir en las fronteras de Siria y Jordania con Israel.

Si se mira la cuestión independientemente de los últimos incidentes registrados, el problema más crucial que se observa es lo que podría denominarse "continuación del estado de beligerancia". En consecuencia, la situación real que continúa persistiendo el estado de guerra en Oriente Medio, que amenaza con desembocar en cualquier momento en otro nuevo conflicto.—(EFE).

## FUERZAS CHINAS..

(VINENE DE PRIMERA PLANA) fronterizo desarrollado ayer en la localidad angio-china de Sha Tau Tok en el que resultaron muertos cinco policías de Hong Kong.

El Encargado de Negocios inglés en Pekín fué convocado al Ministerio de Asuntos Exteriores donde le fué entregada la nota de protesta, anuncia hoy la radio de Pekín.

La nota china exige que Inglaterra se excuse por los incidentes, el inmediato castigo de los culpables, indemnización a las personas que hayan sufrido daños, garantías contra la repetición de hechos similares y liberación de los detenidos con ocasión de un incidente similar acaecido el mes pasado.

Afirma la protesta china que en el incidente de ayer resultaron un chino muerto y otros ocho heridos, lo que —dice— constituye una "grave provocación" al pueblo chino.—(EFE).

## SE ESTAN CELEBRANDO...

(VINENE DE PRIMERA PLANA) DISCURSO DEL PAPA A LOS ESTUDIANTES

CIUDAD DEL VATICANO, 9.—El Papa Pablo VI dedicó este mediodía su breve discurso de los domingos a la juventud estudiantil italiana, que se encuentra actualmente en período de exámenes. El Pontífice exhortó a los jóvenes a perseverar en la tarea y recordó que "la vida misma es un examen, el más importante de todos, que debe ser superado con los buenos principios y con la energía de los decididos propósitos". Pablo VI pronunció su exhortación, como es habitual, desde la ventana de su estudio privado que se abre hacia la Plaza de San Pedro. Al término de los milares de fieles reunidos en la célebre plaza.—(EFE).

MISA DEL PAPA PARA LOS "PUERI CANTORES"

CIUDAD DEL VATICANO, 9.—Pablo VI celebró esta mañana una misa en la Basílica de San Pedro dedicada a los niños cantores, que se encuentran en Roma con motivo del undécimo Congreso de la Federación Internacional de "Pueri Cantores". El Papa administró la comunión a diez pequeños y a la finalización del rito pronunció un breve discurso elogiando la tarea de los chicos juveniles intercambiando frases en español, francés, alemán e inglés.—(EFE).

# Norteamérica envió tres aviones al Congo

## Fueron solicitados por Mobutu para dominar la rebelión en la región oriental

WASHINGTON, 9.—Los Estados Unidos han enviado tres aviones de transporte de las Fuerzas Aéreas al Congo para ayudar al Gobierno a eliminar la rebelión en su región oriental, ha sido anunciado en círculos allegados al Departamento de Estado.

Los aviones en cuestión, según ha indicado el portavoz del citado Departamento, Carl Barthel, habían sido solicitados por el presidente Mobutu.—(EFE).

SIN NOTICIAS DE TRECE PERIODISTAS

BRUSELAS, 9.—Según noticias llegadas de Kinshasa, se ignora aún que ha sido del grupo de trece periodistas—nueve belgas, un francés, un alemán y dos congoleños—que fueron a Kisangani el mismo día que comenzaron los combates.

## 297 japoneses...

(VINENE DE PRIMERA PLANA) LA ZONA DE HIROSHIMA ES LA MAS AFECTADA

TOKIO, 9.—Docientos noventa y siete personas muertas o desaparecidas y ciento sesenta y siete heridos fue el balance de víctimas del tifón "Billie" en la mitad sur del Japón.

El tifón causó lluvias torrenciales y desplazamientos de tierras. Frágiles casas de madera fueron destruidas esta tarde por las inundaciones en Hiroshima y sus alrededores.

La zona de Hiroshima ha sido la más afectada con 61 muertos, 62 desaparecidos y 61 heridos.—(EFE).

## Sepelio del Dr. López Pardo

LUGO, 9.—En la mañana de hoy ha tenido lugar en esta ciudad el sepelio de los restos mortales del doctor don Ricardo López Pardo, jefe provincial de Epidemiología y miembro de la empresa del diario local "El Progreso".

La conducción de sus restos mortales al cementerio de San Froilán, pese a la festividad del día, constituyó una imponente manifestación de duelo.

Ocupó la presidencia el presidente de la Asociación de la Prensa de Lugo, don Purificación de la Cruz Sabater, director del periódico lucense, hermano político del finado, co notros periodistas y amigos íntimos.—(OIFRA).

Los periodistas realizaban el viaje invitados por el Gobierno del Congo.—(EFE).



# COLCHONES Y ALMOHADADAS

incluya en su "lista de verano"

**moltopren**  
**Firestone**

cómodos, de fácil manejo... y a los precios de la Campaña '66, que continúan siendo los mejores del mercado

| COLCHONES |           | ALMOHADADAS |           |
|-----------|-----------|-------------|-----------|
| MEDIDA    | PRECIO    | MEDIDA      | PRECIO    |
| 70 cms.   | 540 Ptas. | 67 cms.     | 160 Ptas. |
| 80 "      | 590 "     | 75 "        | 165 "     |
| 90 "      | 650 "     | 90 "        | 190 "     |
| 105 "     | 750 "     | 105 "       | 215 "     |
| 110 "     | 785 "     | 120 "       | 235 "     |
| 120 "     | 850 "     | 135 "       | 260 "     |
| 135 "     | 950 "     |             |           |

DE VENTA EN:

|                              |  |           |                          |                                  |           |
|------------------------------|--|-----------|--------------------------|----------------------------------|-----------|
| Antonio Conde Marqués        | Panaderías, 49-Tel. 227394               | LA CORUÑA | López Membiola, S. A.    | Joana de Vega 33-Tel. 229270     | LA CORUÑA |
| Colchonerías Bonifacio Justo | Cordovilla, 12-Tel. 221627               |           | Muebles el Hogar Moderno | Cordovilla, 29-Tel. 221521       |           |
|                              | General Sanjurjo, 111                    |           | Muebles San Agustín      | San Agustín, 15-Tel. 226732      |           |
| Distiplás, S. A.             | Paseo de los Puertos, 8                  |           | Adolfo Porteiro          | Héroles, s/n - Tel. 72           | CARRILLO  |
|                              | Arca, 13 y 15-Tel. 228706                |           | Antonia Botas            | Fomento, 11-Tel. 14              |           |
| El Pote, S. A.               | Plaza de Pontevedra, 15 y 16-Tel. 221248 |           | Manuel Fernández Ramos   | Galiano, 45-Tel. 352195          | FERROL    |
| Establecimientos Núñez       | Teresa Herrera, 2 y 4-Tel. 222014        |           | Estación Servicio Macoga | Avda. Alfonso Serra, 110-Tel. 84 | ORDENES   |

# Firestone

# Vida Coruñesa

## TRES MUERTOS EN DIVERSOS ACCIDENTES DE CIRCULACION

Ayer se registraron tres muertos en accidentes de circulación.

El primero fue a las doce y media de la noche del sábado al domingo. En el kilómetro 1700 de la carretera de Malpica, una "moto", matrícula C. 50.758, conducida por José Ceán Fernández, chocó con la bicicleta que montaba José Muntar Novo, y con la furgoneta matrícula C. 41.937, guiada por Jaime Ferrero Pose. A consecuencia del accidente resultó muerto el conductor de la "moto" y herido leve el ciclista.

Más tarde, a las diez de la madrugada, en el kilómetro 596/600 de la carretera Madrid-La Coruña, en el término municipal de Oleiros, un turismo atropelló al peatón José Antonio Feal Fontela y le causó la muerte. La víctima tenía 42 años y era vecino de Iña.

A las dos y media de la tarde, en el kilómetro 3500 de la carretera de Ordenes a Puelle Carreira, una "moto", matrícula C. 53.370, conducida por Manuel Patiño Iglesias, chocó con la furgoneta C. 41.490, conducida por Ricardo Veigas Calvo, y a continuación, con la "moto" matrícula C. 47.027, que conducía Angel Linares Soneira. Resultó con heridas leves el conductor de esta última y el "paquete", Ramón Soneira, y muerto el conductor de la primera. En estos tres accidentes intervino el equipo de atestados de la Guardia civil de Tráfico de La Coruña.

PROGRAMAS POPULARES EN EL FESTIVAL DE LA CORUÑA

Queremos destacar aquí que, aparte de los grandes programas como la Zarzuela, el Ballet, la Comedia, la Ópera o el Festival Beethoven, nuestro Festival coruñés cuenta con una serie de programas de carácter popular, que se celebrarán en diferentes lugares de la población y que estamos seguros que han de causar gran satisfacción.

Así, el día 20 de julio, en el Auditorio, se celebrará el primer Festival de Música Joven, que está a cargo de una de las más cotizadas cantantes modernas: Massiel, creada en "Rufo el pescador", de "Rosas en el mar", de "Alleluia" y de tantos otros títulos famosos. Este recital, único, tendrá lugar a las ocho y cuarto de la tarde, y

acompañará a la gran artista la Orquesta Radio.

El día 24, también en el Auditorio y en sesión única a las ocho y cuarto, ofrecerá su espectáculo flamenco una de las artistas jóvenes más importantes del momento actual: La Singla, que en unión de su cuadro de cantaores, bailaros y guitarristas, ofrecerán un programa excepcional.

El día 23, a las ocho de la tarde, "Así es Galicia", verdadera antología del folklore gallego, con intervención de los más importantes Grupos de Danza de la Sección Femenina y de los Coros de nuestra capital.

El día 26, asimismo en el Auditorio, un auténtico "plato fuerte", Festival de Danza Española, con la participación de los Grupos de la Sección Femenina de Granada, Huesca, Pamplona y La Coruña y "Los Gemelos", que formaron la expedición que tanto éxito obtuvo en su reciente gira al Japón.

Y, por fin, el día 2 de agosto, a las once de la noche, en el Estadio—gradas de Marathon—un auténtico y sensacional Festival de Música Joven: "Los Relámpagos", "Los Yorsys" y Bruno Lomas y su conjunto, con intervención, asimismo, de la Orquesta Radio.

Hoy, LUNES, a las seis de la tarde, en el salón de sesiones del Excmo. Ayuntamiento de La Coruña tendrá lugar el acto de presentación oficial del libro a todo color que sobre La Coruña ha editado el Ministerio de Información y Turismo en colaboración con dicho Ayuntamiento.

Con tal motivo pronunciará el Jefe del Servicio de Publicaciones del Ministerio, don Rogelio Díez Alonso, una conferencia sobre "Publicaciones Turísticas".

EL PUERTO

Entraron los barcos siguientes: "Siera María", con carga general, de Alemania; "Camposco", en

lastre, de Santander; "Dryden" (inglés), a embarcar bacalao, de Swansea, y yate británico "Nicollette", de Corme.

Salieron o quedaron despachados: yates "Dietye", para Lisboa; "Trepacará" y "Mary Bertha", para Vigo, y "Nicollette", para Ceideira.

Esperado el "Romeu", de Canarias, con pasaje y carga.

LOS BOMBEROS EXTINGUEN TRES INCENDIOS, EN EL PORTINO, LA GRELA Y BASTIAGUEIRO

Los bomberos municipales fueron requeridos ayer varias veces con motivo de diversos incendios producidos durante la jornada en diversos puntos cercanos a La Coruña.

A las once de la mañana, a las órdenes del capitán, don Emilio Paz, se trasladaron a El Portiño con objeto de extinguir un fuego producido en un área de unos 3.000 metros cuadrados cubierta de tojo. Luego, a la una y media de la tarde, acudieron a sofocar el incendio que se había originado en unos estercoleros donde se halla almacenada gran cantidad de abono, en La Grela, cerca de una fábrica de madera.

A las cinco fueron requeridos para extinguir otro fuego producido en la zona de Bastiagueiro, en uno de cuyos montes cercanos ardió gran cantidad de maleza y arbustos. Una vez apagado este fuego volvieron a La Grela para continuar en la extinción del que se había originado anteriormente en

# TURBONAVE "BEGOÑA"

Se comunica a los señores pasajeros que su viaje VIGO - SOUTHAMPTON señalado para el día 11 de los corrientes, queda aplazado para el

DIA 13

a las diez de la mañana, verificándose el embarque del pasaje a las diez horas.

Compañía Transatlántica Española, S. A. CONTRASA

un estercolero de aquel lugar. En este punto quedaban a última hora de la tarde rescolados, y hoy quedará definitivamente apagado dicho fuego.

En la extinción de estos incendios colaboró eficazmente la Guardia Civil y la de Agrupación de Tráfico de La Coruña, y estuvo presente en los trabajos el concejal delegado del Servicio de Contraincendios, doctor don Luis Mariño Lafuente.

Intervinieron, además, tres coches extintores y catorce hombres.

EXPOSICION DE MAQUETAS DE ORDENACION DE LAS PLAYAS DE RIAZOR Y SADA

Mañana, martes, en el salón de exposiciones del Palacio Municipal, será inaugurada una muestra de maquetas de ordenación de las playas de Riazor y Sada, organizada por la Junta Central de Puertos.

El acto, al que han sido invitadas autoridades y representantes diversos, así como los informadores de Prensa y Radio, se celebrará a las ocho de la tarde.

DR. GARCIA SANCHO ESPECIALISTA en: Piel, alergias, venereas, sífilis, enfermedades propias de la mujer y ginecologías, Rayos X, ultravioletas e infrarrojos, Diatermia, Onda corta. EDIFICIO LA ESPUMA, 4.º-B Teléfono 222756

# REGALAMOS CUATRO NOVELAS

atrayentes y sugestivas y el libro "TRAFFICO DE MUJERES" "LA TRATA", comprando



por el Doctor F. COROMINAS Presidente de la Academia de Medicina y V. MORAGAS ROGER

## LA OBRA DE LA VIDA SEXUAL

con las TABLAS DE OGINO para la Regulación de Nacimientos

Principales temas de la obra: Nacimiento. Virgindad. Pureza. Psicopatía sexual. Amor. Matrimonio. Poliandria. Poligamia. Matrimonio. Hay que avisar a los hijos. Ignorancia sexual. Pubertad. Juventud. Frecuencia. La fatiga física. Impotencia masculina y femenina. Estados transitorios. Frigididad. Enfermedades. Tablas de días fértiles. Método Ogino-Knaus. Abortos. Cuidados recién nacidos. Manías seniles. El parto sin dolor, etc.

¡LA UNICA OBRA QUE TRATA CON DIAFANA CLARIDAD, BAJO REVISION RELIGIOSA, TODOS LOS PROBLEMAS SEXUALES!

400 páginas - Con grabados y dibujos

Encuadrada en tela y oro, con sobrecubierta plastificada

PRECIO (franco envío): 145 PESETAS

Sirvas enviarme "VIDA CONVUGAL Y SEXUAL" a REEMBOLSO de 145 pesetas acompañada del REGALO de CUATRO NOVELAS SUGESTIVAS (que valen 60 pesetas), con argumentos atrayentes, modernos y realistas, y el libro (que vale 70 pesetas) titulado "TRAFFICO DE MUJERES". Documentadísima obra que explica cómo aún hoy, en 1967, excepto en España y algún otro país, se comercia con el denigrante cambalache de la trata de blancas.

D. ... Calle ... Población ... A PLAZOS: reembolso de 74 pesetas y dos mensualidades de 40 pesetas.

Los pedidos recibidos antes de veinte días irán con el REGALO: las "AVENTURAS DE JOHN DRAKE, EL AGENTE SECRETO DE LA TV." cuyo precio es de 20 pesetas.

rellene este cupón, escribiendo con MAYUSCULAS sus datos personales, y envíelo a

EDICIONES CRISTINA - Sección 5.ª Calle de ARAGON, número 387 - BARCELONA - 13 No admitimos giros anticipados ni envíos al extranjero

SUCESOS

Un labrador vasco, asesinado a hachazos

El autor del crimen intentó quemar el cadáver

BILBAO, 9.—Un luctuoso suceso se ha registrado en la pasada noche en la localidad vizcaína de Abanto y Ciérvana. En el barrio conocido por La Florida, ha sido descubierto por los vecinos de la localidad el cadáver de José Díaz Martín, de 39 años de edad, soltero, que se dedicaba a las labores de labranza y que presentaba varios golpes de hacha en la cabeza y en el pecho.

Se comenta en la localidad que el casero había matado un cerdo para las atenciones de su casa y que después hubo alguna copa de más. Luego vino lo desagradable: el supuesto autor del crimen, cuya identidad se desconoce, haciendo uso de un hacha asestó varios golpes en la cabeza y en el pecho de la víctima, hasta que le causó la muerte. Posteriormente, y para no dejar vestigio alguno de la agresión, roció las ropas del cadáver con gasolina y las prendió fuego.

Varios vecinos de la localidad dieron cuenta del trágico suceso a la Guardia Civil del puesto de Ortuella, la cual se puso inmediata-

mente en acción para detener al presunto autor del crimen, que se dio a la fuga y no apareció por ahora en el domicilio. La persona en quien se sospecha la acción, viste pantalón vaquero, jersey verde con franjas, es de piel morena y de baja estatura.

La Guardia Civil continúa las pesquisas para dar con el paradero del autor de dicho crimen.—(CIFRA).

UNA JOVEN PERECE AHOGADA ZARAGOZA, 9.—Pereció ahogada María Jesús Belles Navarro, de 15 años de edad, mientras se bañaba en una piscina de esta capital.—(CIFRA).

SE MATA AL CAER DE UN REMOLQUE ZARAGOZA, 9.—Pereció Francis-

co Sorrozai Blasco, de 57 años, casado, a causa de las heridas producidas al caer desde un remolque agrícola en la localidad de Pina de Ebro.—(CIFRA)

MUERE UN JOVEN PARACADISTA FRANCÉS

PARIS, 9.—Un paracaidista de 21 años, Francois Goitard se estrelló contra el suelo cuando realizaba unas pruebas en el Club de Paracaidistas de la ciudad francesa de Nevers.

Al parecer, cuando se arrojó del avión a mil metros de altura, el joven sufrió una indisposición, no teniendo tiempo de accionar el mecanismo del paracaídas que permaneció cerrado.—(EFE).

ULTIMA HORA

Observadores militares de la ONU serán enviados al Oriente Medio

Supervisarán el cumplimiento del alto el fuego. Ante el Consejo de Seguridad los delegados egipcio y judío formularon recíprocas acusaciones

La reunión fue aplazada para hoy

NACIONES UNIDAS, 9.—El Consejo de Seguridad inició la reunión de esta noche, la primera desde el pasado 14 de junio, con una larga discusión sobre el orden del día.

El secretario general U Thant, expresó a continuación que se hallaba ante la imposibilidad de suministrar ninguna información sobre lo ocurrido hoy a lo largo del Canal de Suez ya que la ONU no tiene observadores en aquella zona.

Reveló que el pasado martes propuso al vicepresidente egipcio, Mahamoud Fawzi, y al ministro de Asuntos Exteriores israelí Abba Eban, que fueran enviados observadores de la Organización Internacional a lo largo del Canal de Suez donde se hallan frente a frente tropas egipcias e israelíes. U Thant afirmó que hasta el momento no ha recibido contestación de ninguno de los dos Gobiernos a lo que él considera como una sugerencia "útil y constructiva".

El secretario general recordó que en la zona de alto el fuego entre Siria e Israel si que se hallan observadores de la ONU y que en muy poco tiempo se podrían desplazar a la zona del Canal.

El delegado de la República Árabe Unida, Mohamed Awad El Konv, acusó a Israel de intentar la escalada de la guerra del Oriente Medio e incoherencia con Estados Unidos y Gran Bretaña. Retiró que las fuerzas israelíes atacaron a las 10,15 de la mañana hora local en la zona del Canal y que, por primera vez desde el alto el fuego del 10 de junio, intervino la aviación israelí en el ataque.

"Después de esta acción —afirmó El Konv— debería quedar bien claro que Israel está decidido a escalar las actividades militares en el Oriente Medio".—(EFE).

El delegado de Israel, Gideon Rafael, rechazó las acusaciones de Egipto, y dijo que las fuerzas de su país no fueron las primeras en abrir el fuego.

Las características topográficas de la zona en que los egipcios lanzaron los ataques, eran decididamente ventajosas para ellos, pues les permitían concentrar el fuego de la artillería pesada contra las tropas israelíes.

Las fuerzas israelíes se hallaban incapacitadas por las características de su terreno, a responder con armas terrestres, dijo Rafael. Después que los israelíes hubieron sufrido graves bajas, no había otra alternativa que la de enviar aviones contra las posiciones egipcias. Los aviones enviados tenían estrictos órdenes de atacar solamente objetivos militares, órdenes que fueron cumplidas al pie de la letra, añadió.

Después de oír las declaraciones del representante de Israel el Consejo de Seguridad interrumpió su sesión a las 01,17, hora española, y se dijo que sería reanudada media hora después.—(EFE)

REUNION PRIVADA

NACIONES UNIDAS, 9.—Los 10 miembros no permanentes del Consejo de Seguridad se reunieron privadamente esta tarde para buscar un posible acuerdo sobre una nueva resolución para el conflicto del Oriente Medio.

A las 17,00, hora local, (22,00 hora española), todavía se hallaban deliberando con lo que la sesión del Consejo, deberá comenzar con notable retraso ya que estaba prevista para las 16,00, hora local (21,30 hora española). En la reunión de anoche, el secretario general U Thant sugirió el envío de obser-

vadores de la ONU en la zona de Suez para supervisar la línea de alto el fuego, pero según parece ni Israel ni Egipto están de acuerdo con la propuesta del secretario general.

Los miembros no permanentes tratan ahora de encontrar una fórmula de compromiso sobre la que poder iniciar el debate cuando comience la reunión del Consejo en presencia de los 5 miembros permanentes.—(EFE).

NACIONES UNIDAS, 9.— Los miembros del Consejo han llegado a una especie de compromiso después de una serie de constantes encuentros entre bastidores y han acordado presentar una fórmula de consenso por la que se enviará a los frentes de contacto, entre las fuerzas de Israel y Egipto, a observadores militares de las Naciones Unidas, que se encargarán de supervisar el alto el fuego, al igual que se viene haciendo a lo largo del frente entre Israel y Siria.

Se subraya que la presencia de estos observadores no implicaría el reconocimiento de líneas definitivas de armisticio, sino que tendrían únicamente por finalidad controlar el alto el fuego y determinar las posibles responsabilidades en las violaciones que se produjeran.

Con esta medida se evitaría el tener que hablar del establecimiento de observadores en el territorio de uno y otro de los combatientes.

Se tiene entendido que en aras de facilitar este consenso, la delegación india ha aceptado retirar un largo proyecto de resolución que había preparado.

EL DELEGADO RUSO PIDE SANCIONES CONTRA ISRAEL

NACIONES UNIDAS, 9.—El delegado de la Unión Soviética en las Naciones Unidas, Fedorenko, ha pronunciado un violento discurso en el que ha solicitado la aplicación de sanciones contra Israel.

atacando al propio tiempo a los Estados Unidos, Inglaterra y otros países occidentales por alinearse con Israel.

Fedorenko señaló que si las Naciones Unidas resuelven llevar a la práctica la aplicación de sanciones, la Unión Soviética participará en la ejecución de las mismas y citó el capítulo 7 de la Carta de San Francisco en apoyo de sus palabras.

El representante permanente de Gran Bretaña, Lord Caradon, tomó la palabra inmediatamente después de Fedorenko e hizo alusión al consenso, solicitando el envío de observadores de las Naciones Unidas a las zonas del Sinaí y del Canal de Suez.

Lord Caradon pidió que fueran aprobadas iniciativas para ayudar a los refugiados árabes y solicitó del Consejo que no tome partido por ningún bando, sino que busque soluciones prácticas para la implantación de la paz.

Después de terminar de hablar Lord Caradon, hizo uso de la palabra el embajador norteamericano en las Naciones Unidas, Arthur Goldberg. Después de criticar a Rusia, dijo que el problema que aborda el Consejo no podrá enfocarse debidamente "mientras no contemos con observadores militares neutrales en la región que pueden facilitar elementos de juicio objetivos".

Lord Caradon señaló que aceptaba la propuesta hecha por el secretario general sobre el envío de tales observadores.—(EFE).

APLAZADA LA REUNION

NACIONES UNIDAS, 9.—El Consejo de Seguridad ha aplazado a las 2,05 hora española, su debate sobre la crisis del Oriente Medio. Después de una pausa de 45 minutos, y por falta de nuevos oradores, se acordó aplazar la sesión hasta las 21,30, hora española, de mañana.—(EFE).

Desapareció la imagen titular del Santuario de Ntra. Señora de Nuria

Se trata de una valiosa talla románica del siglo XII

La guardia civil vigila estrechamente todos los caminos y carreteras de las provincias de Gerona y Lérida

GERONA, 9.—Esta mañana, el sacerdote encargado del Santuario de Nuestra Señora de Nuria, cuando iba a celebrar la Santa Misa, notó la desaparición de la imagen titular.

Inmediatamente, el sacerdote dio cuenta del hecho a la Guardia Civil, de Ribas de Freser.

La noticia ha sido confirmada esta tarde por el coronel de "Cifra", en la 131 Comandancia de la Benemérita, en Ribas de Freser.

Al tener conocimiento de la desaparición de la imagen, la 124 Comandancia de la Guardia Civil, que radica en Figueras, se puso, inmediatamente, en comunicación con todas las demás Comandancias de la provincia de Gerona y de la Lérida, y las carreteras y caminos de toda aquella zona están siendo estrechamente vigiladas.

Parece ser que ayer, sábado, se ha denunciado en la Comandancia de la Guardia Civil de Ribas de Freser, que dos mozaibetes fueron vistos en las carreteras cercanas a Nuria, sin que hayan podido ser identificados.

LA 124 Comandancia, radicada en Figueras, ha desplazado a sus fuerzas, al mando del teniente coronel Parterra, para controlar los pasos, caminos y carretera fronteriza de toda la zona de Nuria y de los valles próximos de Caralps, Presser, Planoplas, etc.

La imagen de la Virgen de Nuria, es una talla románica, del siglo XII. El Santuario se halla situado en el distrito municipal de Querolps, en el partido judicial de Puigcerdá (Gerona) y está situado a 1.985 metros de altitud, sobre el nivel del mar.

El único acceso al Santuario es un ferrocarril eléctrico, que enlaza con Ribas de Freser y que solo funciona durante el día.

Noticias recibidas esta noche informan que el vicario general de la diócesis de Seo de Urgel, reverendo

Padre Mallá, ha salido hacia el Santuario de Nuria.

Esta noche la delegación de "Cifra" en Barcelona estableció contacto telefónico con el Obispado de Seo de Urgel, que se limitó a decir: "En el asunto intervienen la Policía y la Guardia Civil, sintiéndolo mucho, no tenemos nada que decir para la prensa".

Asimismo el capellán custodio del Santuario de Nuesa Señora de Nuria ha declinado facilitar más detalles sobre la desaparición de la imagen.—(CIFRA).

Nuevos desórdenes en Tampa, a cargo de jóvenes negros

FUERON BOMBARDEADOS Y SAQUEADOS DIVERSOS ESTABLECIMIENTOS

NUEVA YORK, 9.—Grupos de jóvenes negros han vuelto a producir desórdenes, en la mañana de hoy, en la localidad de Tampa, arrojando ladrillos y bombas de fabricación casera contra diversos establecimientos, que fueron saqueados a continuación, según las informaciones llegadas de Tampa.

Al parecer, los disturbios tuvieron su origen en unos falsos rumores circulares, en el sentido de que un joven negro había sido herido por disparos hechos por la policía. Los rumores fueron desmentidos por las autoridades, puntualizándose que el joven negro resultó herido por las cortaduras que le produjo el cristal de un escaparate cuando lo rompió de una patada para poder entrar con sus compañeros y entregarse al plillaje.

Han sido practicadas seis detenciones hasta el momento.—(EFE).

Falleció la madre del general Westmoreland

NUEVA YORK, 9.—La madre del comandante en jefe de las fuerzas norteamericanas en el Vietnam, general William Westmoreland, ha fallecido repentinamente en su modesta vivienda de Columbia, Carolina del Sur, a la edad de 81 años, según noticias recibidas de dicha localidad.

Hace escasamente dos meses había sido nombrado "Madre del año", honoraria, de Carolina del Sur.

Se espera que su hijo, el general Westmoreland, se desplace a los Estados Unidos para asistir a los funerales y sepelio.—(EFE).

programa de television

TELEFUNKEN EL TELEVISOR ALEMAN DE FAMA MUNDIAL

PROGRAMA PARA HOY, LUNES 1,30 Carta de ajuste 1,45 Presentación y avances 1,50 Lucy. 2,15 Panorama de actualidad. 3,00 Telediario. 3,30 Vamos a la mesa. 3,50 Novela. 4,15 Tour de Francia. 5,30 Posibilidad de retransmisión en directo, de la Corrida de Feria de San Fermín.

GRACIAS, PREFIERO TELEFUNKEN

7,35 Avances de Telediario. 7,40 Imágenes para saber. 8,10 El tiempo para el campo. 8,20 Figuras en su mundo. 8,30 Momento. 8,35 Dibujos animados. 8,50 Ayer domingo: Información taurina y deportiva. 9,29 Avances. 9,30 Telediario. 9,50 Avances. 9,52 Tour de Francia. 10,02 TVE es noticia. 10,20 Gran Premio: Un programa en colaboración con las Cajas de Ahorro. Actúa como figura estelar Miguel Aceves Mejías. 11,45 Telediario. 00,25 El alma se serena. 00,30 El programa de mañana. Meditación Cierre.

DISTRIBUIDOR PARA LA PROVINCIA:

INDUSTRIAS MIRANDA S. L.

ESTA SEMANA, EL CIRCO KRON EN LA CORUÑA

Por fin el Circo Kron anuncia su esperada visita a La Coruña. Esta semana está ya marcada por los alegres sonidos de la Gran Pañada Circense del famoso Circo Kron que presenta un espectáculo lleno de atractivos números nunca vistos hasta el momento. En el Circo Kron actúan "Los Blocks", sensacionales alambristas que cruzaron las gáttaras del Niágara y que trabajan sin parar. Están considerados los mejores del mundo. El domador Mister Fichet se encuentra con leones y tigres en una misma jaula, burlando al peligro. El profesor Felit ofrece la increíble maravilla de los perros calculadores, que saben las reglas aritméticas y hacen quinietas. Y la magnífica ac-

Lora Tamayo, hijo adoptivo de Moguer

RECIBIO EL TITULO EN UN ACTO ACADEMICO

EL MINISTRO, A SU VEZ, ENTREGO A FRANCISCO GARFIAS EL PREMIO NACIONAL "JUAN RAMON JIMENEZ"

de MOGUER (HUELVA), 9. — El ministro de Educación y Ciencia, profesor don Manuel Lora Tamayo, ha recibido hoy el título de hijo adoptivo de esta ciudad.

En el mismo acto le fue entregado el "Premio Nacional Juan Ramón Jiménez" al poeta local don Francisco Garfias.

El profesor Lora Tamayo llegó a Moguer a mediodía, acompañado de diversas autoridades provinciales.

Después de ser cumplimentado por el alcalde de Moguer, claustro de profesores de las Universidades de Sevilla y de La Rábida, con sus rectores al frente, y obispo de la diócesis, el ministro se trasladó a la capilla del Monasterio de Santa Clara donde se ofició una misa cantada.

Seguidamente, en una sala contigua, tuvo lugar un acto académico en el curso del cual el secretario del Patronato de la Casa de Cultura "Zenobia y Juan Ramón" dio lectura al fallo del jurado del "Premio Nacional Juan Ramón Jiménez", integrado por los señores Marañón Noya, Pemán y Romeo Nurbue, que concede el mismo al poeta Garfias, por su trabajo titulado "Juan Ramón en la amistad de tres poetas universales: Rubén Darío, Tagore y Zazantzikas".

El premio fue entregado por el señor Lora Tamayo. A continuación el alcalde de Moguer, señor Barranco Colmenares, pronunció unas palabras para exponer lo emotivos de agradecimiento que la ciudad tenía para conceder al ministro la distinción de hijo adoptivo. El señor Lora Tamayo habló después para expre-

sar en breves frases su gratitud por este nombramiento, significando que en el mismo acto se había rendido homenaje a tres moguerinos: a Juan Ramón, a Garfias y a él mismo, tres hijos de la ciudad pertenecientes a tres épocas distintas.

Por último el ministro descubrió una lápida que da su nombre a una de las calles de la ciudad, asistiendo más tarde a un almuerzo ofrecido en su honor.—(CIFRA).

EL SEÑOR

Don Marcelino Méndez Hermida Falleció ayer a los 64 años de edad, confortado con los Auxilios espirituales

D. E. P.

Su padre, Eduardo Méndez Patiño; hermana, Purificación; hermanos políticos, José-María Seijo y Julio Veira; sobrinos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades asistan a la conducción del cadáver al Cementerio parroquial de San Vicente de Elviña hoy, a las SEIS de la tarde, por lo que anticipan gracias.

Casa mortuoria: PEDRALONGA, 20. (Funeraria Santa Lucía)

LA SEÑORA Doña Ramona Iglesias Fernández Falleció ayer a los 48 años de edad, confortada con los Auxilios espirituales D. E. P. Su hija, María-Luisa; hermanos, Erundina, Armando (ausente), Manuel, Victoria (ausente), Luis y Trini; hermanos políticos, Fidel Gallo, Orlando Vilasuso, Milagros, Juan Sánchez, Carmen Lombardero, Artemia Rodríguez y Manuel Rodríguez (ausente), y demás familia, RUEGAN la asistencia a la conducción del cadáver al Cementerio parroquial de Santa María de Oza, hoy, a la UNA de la tarde por lo que anticipan gracias. Casa mortuoria: MARAVILLAS, 22, primero. (Funeraria Santa Lucía)

LA SEÑORA DOÑA MARIA PEREZ MUIÑO VDA. DE LOPEZ BLAS Falleció en el día de ayer a los 84 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos D. E. P. Su hijo, José López Pérez; hija política, Mercedes Alvarez Illanes; nietos, María (ausente), Josefina, Mercedes (ausente) y José López Alvarez, y Conchita Marín Pérez; nietos políticos, Fernando Vázquez Rodríguez, Manuel Orro Parada (ausente), y María Naya Campana; bisnietos y demás familia, RUEGAN a sus amistades se dignen asistir a la conducción del cadáver al Cementerio de San Vicente de Elviña, acto que se verificará hoy, a las SIETE de la tarde, por cuyo favor les quedarán muy agradecidos. Casa mortuoria: RIO DE QUINTAS, 37, bajo. NO SE RECIBE DUERO La Coruña, 10 de Julio de 1967 (Gran Funeraria)

EL SEÑOR DON VICENTE GARCIA FERNANDEZ Falleció ayer a los 72 años de edad, confortado con los Auxilios espirituales D. E. P. Sus hijos, Carmen, Juana y Adelaida; hijos políticos, Luis Martínez, José Pantín y Castor Méndez; nietos, sobrinos y demás familia, RUEGAN a sus amistades asistan a la conducción del cadáver al Cementerio parroquial de Pastoriza hoy, a las SIETE de la tarde, por lo que anticipan gracias. Casa mortuoria: MEICENDE - PETON. (Funeraria Santa Lucía)

LA NIÑA ROSA-ANA RIVERA CANELAS SUBIO AL CIELO A LOS DOS MESES DE EDAD SUS PADRES, GERMAN RIVERA Y FELISA CANELAS; HERMANO, GERMAN ALBERTO; ABUELOS, JOSE RIVERA, TERESA RIVERA, AURELIO CANELAS Y OLIMPIA RIVERA; TIOS, PRIMOS Y DEMAS FAMILIA, RUEGAN a sus amistades la asistencia a la conducción del cadáver al Cementerio general, acto que tendrá lugar hoy, a la UNA Y MEDIA de la tarde, por cuyo favor dan gracias. Casa mortuoria: SAN ROSENDO, 2 - 3.º - drcha. (Funeraria Santa Lucía)

EL SEÑOR DON MANUEL GOMEZ LOPEZ (RETIRADO DE LA RENFE) Falleció en el día de ayer, en su casa de Cela, a los 72 años de edad D. E. P. Su desconsolada esposa, doña Dolores Domínguez Rodríguez; hijas, Elvira, Esperanza, Manuela y Pilar; hijos políticos, Perfecto López Feal, Juan Antonio Boutureira, Manuel Villar y Manuel Cortés; hermanas, Asunción y Elvira; hermanos políticos, nietos, bisnietos y demás familia, RUEGAN a sus amistades una oración por el eterno descanso del alma del finado, así como la asistencia a la conducción del cadáver al Cementerio de la Iglesia parroquial de San Julián de Cela, acto que se verificará a las siete de la tarde del día de hoy, favores que agradecerán. Casa mortuoria: CELA (LA PONTE). (Gran Funeraria)

EL JOVEN JOSE - ANTONIO FEAL FONTENLA FALLECIO AYER A LOS 42 ANOS DE EDAD D. E. P. Su hermana, María Feal Fontenla; sobrinos, Manuel, María, Concepción y Rosarito Vieito Feal; tíos, primos y demás familia, RUEGAN a sus amistades asistan a la conducción del cadáver al Cementerio parroquial de San Jorge de Inías, hoy, a las SIETE de la tarde por lo que anticipan gracias. Casa mortuoria: INAS - CAMPAMENTO. (Funeraria Santa Lucía)

Actualidad deportiva

El traspaso de Pellicer al Barcelona

Por FRANJILLA

La tentadora oferta del Barcelona al Deportivo para el traspaso de su delantero Carlos Pellicer, ha sido, como se sabe, aceptada por nuestro club...

Si asimismo se pondera la precaria situación económica de nuestro club y que la modalidad de juego del traspasado -aún no olvidando su indiscutible clase-

Claro que puede ocurrir que, con Pellicer, pase lo que con Luisito Suárez, que tampoco fue auténtico profeta en su propia tierra, y que luego resultó uno de los jugadores mejores del mundo...

Desde que Carlos Pellicer dejó entrar su clase poco común en el fútbol, le he venido siguiendo con singular atención...

De todos modos, como era un verdadero deleite contemplar su juego, en las ocasiones en que se entregaba a él, como su dominio de la "bola", su difícil facilidad para deshacerse de rivales...

El comentario de entonces pude comprobar que no fue compartido, sobre todo después de los encuentros del Trofeo Teresa Herrera...

¿Qué, como decía antes, la oferta del Barcelona era tan tentadora que ningún club, de vida precaria como el Deportivo, podía desoírlo? Conforme. Pero tampoco cabe olvidar que el Deportivo tiene que pensar tanto en lograr su reincorporación a Primera...

Si el traspaso de Pellicer sirve para sanear la tesorería deportiva y para traer al once ese jugador centrocampista que ordene y cree juego a que me refería en mi glosa del pasado lunes...

Aceptado y, hasta cierto punto, compartido, el hecho consumado, la directiva blanquiazul tendrá, pues, que afinar mucho a la hora de completar la plantilla del club...

Y todo ello teniendo muy presente a la "cantera" local, y a los Miúdo, Seijas, Juan, etc., etc.

LA VUELTA A FRANCIA

El belga Reibroeck ganó la novena etapa

Pingeón, de Francia, conserva el «maillot amarillo»

DIVONNE-LES-BAINS (FRANCIA). 9.-El belga Reibroeck, de los Diablos Rojos, ha vencido en la novena etapa de la Vuelta Ciclista a Francia.

Pingeón, de Francia, conserva el maillot amarillo.-(ALFIL).

PELICULA DE LA ETAPA LES BAINS, 9.-(Servicio especial de "ALFIL").

El tiempo es relativamente bueno cuando da comienzo a las 9.54 de la mañana la novena etapa de la Vuelta a Francia entre Belfort y Divonne Les Bains, de 238,500 kilómetros. Los 110 corredores que siguen en carrera han firmado en las hojas de control. No se registra, por lo tanto, ningún retirado.

Mientras que Ignolin y Malipard intentan sin éxito la primera escapada de la etapa, en el kilómetro cuatro se produce una caída, de la que son víctimas Baysiere, Intiven y Whit. Este último queda ligeramente rezagado pero con la ayuda de Lewis y Hoban logra dar caza al pelotón.

Samyn, Ignolin, Chapé, Mallepard, Ramón Sáez, otra vez Samyn, Lemeteyer, Karsten, Poggiali y Scandellari intentan repetidas veces destacarse, sin conseguirlo.

Se establecen unos kilómetros de calma en el pelotón que se agrupa hasta las primeras estribaciones de la cota de Maiche. En la subida escapa el español Ramón Sáez, quien a 60 kilómetros de carrera y en pleno ascenso lleva una diferencia de 20 segundos al pelotón que le va dando alcance. Por fin el español es absorbido por Ruegg, Haast, Ginés García, Meri, Mugnaini, Delberghé, Portuñal, Ventura Díaz y Glemenser. Inmediatamente se unen a ellos Rotté y Pingéon y en el kilómetro 68 de carrera, el pelotón vuelve a agruparse.

En el 74, nuevo derramaje y finalmente quedan en cabeza 17 corredores, entre los cuales se encuentran Rotté, Delberghé, Ventura Díaz, Ginés García, Simpson, Alomar, Denson, Poggiali, De Roo y Van Neste. Esta escapada solamente dura siete kilómetros ya que en el kilómetro 82 son alcanzados y reagrupados al paquete general.

En el kilómetro 170 se produce una nueva caída que afecta a Van Springel, Spuhler, Van Der Bossche y Brand, que quedan ligeramente retrasados. El único que logra volver al pelotón tras un descenso vertiginoso es Van Springel.

Al salir del pueblecito de Morez (182 kilómetros), Ignolin, que se ha venido mostrando muy batallador, desencana la batalla. Tres kilómetros más tarde que Poulidor, Schutz y Monteyne, han intentado sin éxito escapar, el español Manzanque sale del pelotón y sobrepasa a Ignolin. Pero el gallo encuentra ayuda en varios corredores que se han despegado del paquete y que cazan a Manzanque y son: Bodrero, Haast y Ventura Díaz. Ventura Díaz sufre un pinchazo, mientras Huysmans, Wollfolth y Mighanili, intenta escapar. Pingéon tira del pelotón y lo lanza sobre los escapados. Por la cota de Rousse, cruza en cabeza Ventura Díaz, seguido de Haast, Bodero y Manzanque, a 10 segundos...

En el kilómetro 170 se produce una nueva caída que afecta a Van Springel, Spuhler, Van Der Bossche y Brand, que quedan ligeramente retrasados. El único que logra volver al pelotón tras un descenso vertiginoso es Van Springel.

Al salir del pueblecito de Morez (182 kilómetros), Ignolin, que se ha venido mostrando muy batallador, desencana la batalla. Tres kilómetros más tarde que Poulidor, Schutz y Monteyne, han intentado sin éxito escapar, el español Manzanque sale del pelotón y sobrepasa a Ignolin. Pero el gallo encuentra ayuda en varios corredores que se han despegado del paquete y que cazan a Manzanque y son: Bodrero, Haast y Ventura Díaz. Ventura Díaz sufre un pinchazo, mientras Huysmans, Wollfolth y Mighanili, intenta escapar. Pingéon tira del pelotón y lo lanza sobre los escapados. Por la cota de Rousse, cruza en cabeza Ventura Díaz, seguido de Haast, Bodero y Manzanque, a 10 segundos...

En el kilómetro 170 se produce una nueva caída que afecta a Van Springel, Spuhler, Van Der Bossche y Brand, que quedan ligeramente retrasados. El único que logra volver al pelotón tras un descenso vertiginoso es Van Springel.

Al salir del pueblecito de Morez (182 kilómetros), Ignolin, que se ha venido mostrando muy batallador, desencana la batalla. Tres kilómetros más tarde que Poulidor, Schutz y Monteyne, han intentado sin éxito escapar, el español Manzanque sale del pelotón y sobrepasa a Ignolin. Pero el gallo encuentra ayuda en varios corredores que se han despegado del paquete y que cazan a Manzanque y son: Bodrero, Haast y Ventura Díaz. Ventura Díaz sufre un pinchazo, mientras Huysmans, Wollfolth y Mighanili, intenta escapar. Pingéon tira del pelotón y lo lanza sobre los escapados. Por la cota de Rousse, cruza en cabeza Ventura Díaz, seguido de Haast, Bodero y Manzanque, a 10 segundos...

En el kilómetro 170 se produce una nueva caída que afecta a Van Springel, Spuhler, Van Der Bossche y Brand, que quedan ligeramente retrasados. El único que logra volver al pelotón tras un descenso vertiginoso es Van Springel.

Al salir del pueblecito de Morez (182 kilómetros), Ignolin, que se ha venido mostrando muy batallador, desencana la batalla. Tres kilómetros más tarde que Poulidor, Schutz y Monteyne, han intentado sin éxito escapar, el español Manzanque sale del pelotón y sobrepasa a Ignolin. Pero el gallo encuentra ayuda en varios corredores que se han despegado del paquete y que cazan a Manzanque y son: Bodrero, Haast y Ventura Díaz. Ventura Díaz sufre un pinchazo, mientras Huysmans, Wollfolth y Mighanili, intenta escapar. Pingéon tira del pelotón y lo lanza sobre los escapados. Por la cota de Rousse, cruza en cabeza Ventura Díaz, seguido de Haast, Bodero y Manzanque, a 10 segundos...

En el kilómetro 170 se produce una nueva caída que afecta a Van Springel, Spuhler, Van Der Bossche y Brand, que quedan ligeramente retrasados. El único que logra volver al pelotón tras un descenso vertiginoso es Van Springel.

Al salir del pueblecito de Morez (182 kilómetros), Ignolin, que se ha venido mostrando muy batallador, desencana la batalla. Tres kilómetros más tarde que Poulidor, Schutz y Monteyne, han intentado sin éxito escapar, el español Manzanque sale del pelotón y sobrepasa a Ignolin. Pero el gallo encuentra ayuda en varios corredores que se han despegado del paquete y que cazan a Manzanque y son: Bodrero, Haast y Ventura Díaz. Ventura Díaz sufre un pinchazo, mientras Huysmans, Wollfolth y Mighanili, intenta escapar. Pingéon tira del pelotón y lo lanza sobre los escapados. Por la cota de Rousse, cruza en cabeza Ventura Díaz, seguido de Haast, Bodero y Manzanque, a 10 segundos...

En el kilómetro 170 se produce una nueva caída que afecta a Van Springel, Spuhler, Van Der Bossche y Brand, que quedan ligeramente retrasados. El único que logra volver al pelotón tras un descenso vertiginoso es Van Springel.

Al salir del pueblecito de Morez (182 kilómetros), Ignolin, que se ha venido mostrando muy batallador, desencana la batalla. Tres kilómetros más tarde que Poulidor, Schutz y Monteyne, han intentado sin éxito escapar, el español Manzanque sale del pelotón y sobrepasa a Ignolin. Pero el gallo encuentra ayuda en varios corredores que se han despegado del paquete y que cazan a Manzanque y son: Bodrero, Haast y Ventura Díaz. Ventura Díaz sufre un pinchazo, mientras Huysmans, Wollfolth y Mighanili, intenta escapar. Pingéon tira del pelotón y lo lanza sobre los escapados. Por la cota de Rousse, cruza en cabeza Ventura Díaz, seguido de Haast, Bodero y Manzanque, a 10 segundos...

En el kilómetro 170 se produce una nueva caída que afecta a Van Springel, Spuhler, Van Der Bossche y Brand, que quedan ligeramente retrasados. El único que logra volver al pelotón tras un descenso vertiginoso es Van Springel.

Al salir del pueblecito de Morez (182 kilómetros), Ignolin, que se ha venido mostrando muy batallador, desencana la batalla. Tres kilómetros más tarde que Poulidor, Schutz y Monteyne, han intentado sin éxito escapar, el español Manzanque sale del pelotón y sobrepasa a Ignolin. Pero el gallo encuentra ayuda en varios corredores que se han despegado del paquete y que cazan a Manzanque y son: Bodrero, Haast y Ventura Díaz. Ventura Díaz sufre un pinchazo, mientras Huysmans, Wollfolth y Mighanili, intenta escapar. Pingéon tira del pelotón y lo lanza sobre los escapados. Por la cota de Rousse, cruza en cabeza Ventura Díaz, seguido de Haast, Bodero y Manzanque, a 10 segundos...

En el kilómetro 170 se produce una nueva caída que afecta a Van Springel, Spuhler, Van Der Bossche y Brand, que quedan ligeramente retrasados. El único que logra volver al pelotón tras un descenso vertiginoso es Van Springel.

Al salir del pueblecito de Morez (182 kilómetros), Ignolin, que se ha venido mostrando muy batallador, desencana la batalla. Tres kilómetros más tarde que Poulidor, Schutz y Monteyne, han intentado sin éxito escapar, el español Manzanque sale del pelotón y sobrepasa a Ignolin. Pero el gallo encuentra ayuda en varios corredores que se han despegado del paquete y que cazan a Manzanque y son: Bodrero, Haast y Ventura Díaz. Ventura Díaz sufre un pinchazo, mientras Huysmans, Wollfolth y Mighanili, intenta escapar. Pingéon tira del pelotón y lo lanza sobre los escapados. Por la cota de Rousse, cruza en cabeza Ventura Díaz, seguido de Haast, Bodero y Manzanque, a 10 segundos...

dos, y a 15 segundos el pelotón que ha absorbido a Ignolin.

En el kilómetro 195 se produce un ataque de Blanc, Ventura Díaz, Van Der Vlieten, Ginés García y Huysmans. A ellos se unen Pingéon, Mugnaini, Schleck, Van Neste, Eimpson, Van Schil y Brands.

En el descenso del pequeño col de La Fuelle, Reybroeck se lanza a toda velocidad en persecución de los fugitivos a los que alcanza al llegar a Gex (220 kilómetros).

Detrás, el grupo principal se fracciona y a la entrada del hipódromo de Divonne, las diferencias son de 20 segundos, cuando escapa López Rodríguez y se mete en el pelotón de cabeza, entrando segundo tras el ganador Reybroeck, mientras Pingéon conserva el maillot de líder.

CLASIFICACION DE LA MONTAÑA

La novena etapa del Tour de Francia, Belfort - Divonne les Bains comportaba la ascensión de Cote de la Maiche y de la Cote de las Rousas. He aquí la puntuación:

COTE DE LA MAICHE (Tercera categoría) 1.-Saez (España), 5 puntos. 2.-Van den Bosche (Bélgica) a 20", 4 puntos. 3.-Tosello (Primavera), a 20", 3 puntos. 4.-Vicentini (Italia), 2 puntos. 5.-Pugnalmi (Italia), 1 punto.

COTE DE LAS ROSAS (Tercera categoría) 1.-M. Díaz (España), 5 puntos. 2.-Haast (País Vasco), 4 puntos. 3.-Bodrero (Primavera), a 10", 3 puntos. 4.-Manzanque (España), a 10", 2 puntos. 5.-Ginés García (España), a 15", 1 punto.

CLASIFICACION GENERAL DEL GRAN PREMIO DE LA MONTAÑA 1.-Tosello (Primavera), 24 puntos. 2.-Jacquemin (Diablos Rojos), 18. 3.-Aranzábal (España), 15. 4.-Bodrero (Primavera), 14. 5.-Jiménez (España), 11. 6.-Aimar (Francia), 10. 7.-V. Díaz (España), 9.

CLASIFICACION DE LA ETAPA 1.-Reybroeck (Bélgica), 6-26' 22" con bonificación 6-26-02. 2.-López Rodríguez (España), mismo tiempo, con bonificación 6-26-12.

3.-Huysmans (Bélgica), mismo tiempo, bonificación 6-26-17. 4.-Simpson (Gran Bretaña). 5.-Brand (Bélgica). 6.-Schleck (Suiza). 7.-Ginés García (España). 8.-Van Neste (Bélgica). 9.-Pingeon (Francia). 10.-Mugnaini (Italia). 11.-V. Díaz (España). 12.-Goyeneche (España), todos en el mismo tiempo: 6-26-44.

13.-Lasa (España). 14.-Saez (España). 15.-Santamarina (España). 16.-Mendiburu (España). 17.-Alomar (España). 18.-Otaño (España). 19.-M. Díaz. 20.-Jiménez. Todos en el mismo tiempo de 6-26-47.

21.-Urtion. 22.-Etorza. 23.-Castello. 24.-Ibañez. 25.-Manzanque. 26.-Aranzábal. Todos en el mismo tiempo de Lasa: 6-26-47. Media hora de la etapa, 37.037 km. por hora.

CLASIFICACION GENERAL 1.-Pingéon (Francia), 99 05' 37". 2.-Polidori, a 2-06. 3.-Letort, a 2-43. 4.-Van Meste (Bélgica), a 4-43. 5.-Van Springel (Bélgica), a 5-13. 6.-Simpson, a 5-15. 7.-Schleck (Suiza - Luxemburgo), a 5-26. 8.-Janssen (Holanda), a 5-34. 9.-Aimar (Francia), a 5-43. 10.-Balmanion, a 5-48. 11.-Ginés García, a 7-39. 12.-Jiménez, a 7-39. 13.-Castello, a 8-10. 14.-Ventura Díaz 9'. 15.-López Rodríguez, a 9'18". 16.-Manzanque, a 9'40". 17.-Santamarina, a 12'48". 18.-Aranzábal, a 13'30". 19.-M. Díaz, a 14'39". 20.-Alomar, a 19'38". 21.-Otaño, a 21'23". 22.-Saez, a 21'32". 23.-Mendiburu, a 22'05". 24.-Ibañez, a 22'12". 25.-Goyeneche, a 24'46". 26.-Lasa, a 25'19". 27.-Etorza, a 29'55". 28.-Urtion, a 31'03".

CLASIFICACION GENERAL DEL GRAN PREMIO DE LA MONTAÑA 1.-Tosello (Primavera), 24 puntos. 2.-Jacquemin (Diablos Rojos), 18. 3.-Aranzábal (España), 15. 4.-Bodrero (Primavera), 14. 5.-Jiménez (España), 11. 6.-Aimar (Francia), 10. 7.-V. Díaz (España), 9.

CLASIFICACION DE LA ETAPA 1.-Reybroeck (Bélgica), 6-26' 22" con bonificación 6-26-02. 2.-López Rodríguez (España), mismo tiempo, con bonificación 6-26-12.

3.-Huysmans (Bélgica), mismo tiempo, bonificación 6-26-17. 4.-Simpson (Gran Bretaña). 5.-Brand (Bélgica). 6.-Schleck (Suiza). 7.-Ginés García (España). 8.-Van Neste (Bélgica). 9.-Pingeon (Francia). 10.-Mugnaini (Italia). 11.-V. Díaz (España). 12.-Goyeneche (España), todos en el mismo tiempo: 6-26-44.

13.-Lasa (España). 14.-Saez (España). 15.-Santamarina (España). 16.-Mendiburu (España). 17.-Alomar (España). 18.-Otaño (España). 19.-M. Díaz. 20.-Jiménez. Todos en el mismo tiempo de 6-26-47.

21.-Urtion. 22.-Etorza. 23.-Castello. 24.-Ibañez. 25.-Manzanque. 26.-Aranzábal. Todos en el mismo tiempo de Lasa: 6-26-47. Media hora de la etapa, 37.037 km. por hora.

CLASIFICACION GENERAL 1.-Pingéon (Francia), 99 05' 37". 2.-Polidori, a 2-06. 3.-Letort, a 2-43. 4.-Van Meste (Bélgica), a 4-43. 5.-Van Springel (Bélgica), a 5-13. 6.-Simpson, a 5-15. 7.-Schleck (Suiza - Luxemburgo), a 5-26. 8.-Janssen (Holanda), a 5-34. 9.-Aimar (Francia), a 5-43. 10.-Balmanion, a 5-48. 11.-Ginés García, a 7-39. 12.-Jiménez, a 7-39. 13.-Castello, a 8-10. 14.-Ventura Díaz 9'. 15.-López Rodríguez, a 9'18". 16.-Manzanque, a 9'40". 17.-Santamarina, a 12'48". 18.-Aranzábal, a 13'30". 19.-M. Díaz, a 14'39". 20.-Alomar, a 19'38". 21.-Otaño, a 21'23". 22.-Saez, a 21'32". 23.-Mendiburu, a 22'05". 24.-Ibañez, a 22'12". 25.-Goyeneche, a 24'46". 26.-Lasa, a 25'19". 27.-Etorza, a 29'55". 28.-Urtion, a 31'03".

CLASIFICACION GENERAL 1.-Pingéon (Francia), 99 05' 37". 2.-Polidori, a 2-06. 3.-Letort, a 2-43. 4.-Van Meste (Bélgica), a 4-43. 5.-Van Springel (Bélgica), a 5-13. 6.-Simpson, a 5-15. 7.-Schleck (Suiza - Luxemburgo), a 5-26. 8.-Janssen (Holanda), a 5-34. 9.-Aimar (Francia), a 5-43. 10.-Balmanion, a 5-48. 11.-Ginés García, a 7-39. 12.-Jiménez, a 7-39. 13.-Castello, a 8-10. 14.-Ventura Díaz 9'. 15.-López Rodríguez, a 9'18". 16.-Manzanque, a 9'40". 17.-Santamarina, a 12'48". 18.-Aranzábal, a 13'30". 19.-M. Díaz, a 14'39". 20.-Alomar, a 19'38". 21.-Otaño, a 21'23". 22.-Saez, a 21'32". 23.-Mendiburu, a 22'05". 24.-Ibañez, a 22'12". 25.-Goyeneche, a 24'46". 26.-Lasa, a 25'19". 27.-Etorza, a 29'55". 28.-Urtion, a 31'03".

CLASIFICACION GENERAL 1.-Pingéon (Francia), 99 05' 37". 2.-Polidori, a 2-06. 3.-Letort, a 2-43. 4.-Van Meste (Bélgica), a 4-43. 5.-Van Springel (Bélgica), a 5-13. 6.-Simpson, a 5-15. 7.-Schleck (Suiza - Luxemburgo), a 5-26. 8.-Janssen (Holanda), a 5-34. 9.-Aimar (Francia), a 5-43. 10.-Balmanion, a 5-48. 11.-Ginés García, a 7-39. 12.-Jiménez, a 7-39. 13.-Castello, a 8-10. 14.-Ventura Díaz 9'. 15.-López Rodríguez, a 9'18". 16.-Manzanque, a 9'40". 17.-Santamarina, a 12'48". 18.-Aranzábal, a 13'30". 19.-M. Díaz, a 14'39". 20.-Alomar, a 19'38". 21.-Otaño, a 21'23". 22.-Saez, a 21'32". 23.-Mendiburu, a 22'05". 24.-Ibañez, a 22'12". 25.-Goyeneche, a 24'46". 26.-Lasa, a 25'19". 27.-Etorza, a 29'55". 28.-Urtion, a 31'03".

CLASIFICACION GENERAL 1.-Pingéon (Francia), 99 05' 37". 2.-Polidori, a 2-06. 3.-Letort, a 2-43. 4.-Van Meste (Bélgica), a 4-43. 5.-Van Springel (Bélgica), a 5-13. 6.-Simpson, a 5-15. 7.-Schleck (Suiza - Luxemburgo), a 5-26. 8.-Janssen (Holanda), a 5-34. 9.-Aimar (Francia), a 5-43. 10.-Balmanion, a 5-48. 11.-Ginés García, a 7-39. 12.-Jiménez, a 7-39. 13.-Castello, a 8-10. 14.-Ventura Díaz 9'. 15.-López Rodríguez, a 9'18". 16.-Manzanque, a 9'40". 17.-Santamarina, a 12'48". 18.-Aranzábal, a 13'30". 19.-M. Díaz, a 14'39". 20.-Alomar, a 19'38". 21.-Otaño, a 21'23". 22.-Saez, a 21'32". 23.-Mendiburu, a 22'05". 24.-Ibañez, a 22'12". 25.-Goyeneche, a 24'46". 26.-Lasa, a 25'19". 27.-Etorza, a 29'55". 28.-Urtion, a 31'03".

CLASIFICACION GENERAL 1.-Pingéon (Francia), 99 05' 37". 2.-Polidori, a 2-06. 3.-Letort, a 2-43. 4.-Van Meste (Bélgica), a 4-43. 5.-Van Springel (Bélgica), a 5-13. 6.-Simpson, a 5-15. 7.-Schleck (Suiza - Luxemburgo), a 5-26. 8.-Janssen (Holanda), a 5-34. 9.-Aimar (Francia), a 5-43. 10.-Balmanion, a 5-48. 11.-Ginés García, a 7-39. 12.-Jiménez, a 7-39. 13.-Castello, a 8-10. 14.-Ventura Díaz 9'. 15.-López Rodríguez, a 9'18". 16.-Manzanque, a 9'40". 17.-Santamarina, a 12'48". 18.-Aranzábal, a 13'30". 19.-M. Díaz, a 14'39". 20.-Alomar, a 19'38". 21.-Otaño, a 21'23". 22.-Saez, a 21'32". 23.-Mendiburu, a 22'05". 24.-Ibañez, a 22'12". 25.-Goyeneche, a 24'46". 26.-Lasa, a 25'19". 27.-Etorza, a 29'55". 28.-Urtion, a 31'03".

CLASIFICACION GENERAL 1.-Pingéon (Francia), 99 05' 37". 2.-Polidori, a 2-06. 3.-Letort, a 2-43. 4.-Van Meste (Bélgica), a 4-43. 5.-Van Springel (Bélgica), a 5-13. 6.-Simpson, a 5-15. 7.-Schleck (Suiza - Luxemburgo), a 5-26. 8.-Janssen (Holanda), a 5-34. 9.-Aimar (Francia), a 5-43. 10.-Balmanion, a 5-48. 11.-Ginés García, a 7-39. 12.-Jiménez, a 7-39. 13.-Castello, a 8-10. 14.-Ventura Díaz 9'. 15.-López Rodríguez, a 9'18". 16.-Manzanque, a 9'40". 17.-Santamarina, a 12'48". 18.-Aranzábal, a 13'30". 19.-M. Díaz, a 14'39". 20.-Alomar, a 19'38". 21.-Otaño, a 21'23". 22.-Saez, a 21'32". 23.-Mendiburu, a 22'05". 24.-Ibañez, a 22'12". 25.-Goyeneche, a 24'46". 26.-Lasa, a 25'19". 27.-Etorza, a 29'55". 28.-Urtion, a 31'03".

CLASIFICACION GENERAL 1.-Pingéon (Francia), 99 05' 37". 2.-Polidori, a 2-06. 3.-Letort, a 2-43. 4.-Van Meste (Bélgica), a 4-43. 5.-Van Springel (Bélgica), a 5-13. 6.-Simpson, a 5-15. 7.-Schleck (Suiza - Luxemburgo), a 5-26. 8.-Janssen (Holanda), a 5-34. 9.-Aimar (Francia), a 5-43. 10.-Balmanion, a 5-48. 11.-Ginés García, a 7-39. 12.-Jiménez, a 7-39. 13.-Castello, a 8-10. 14.-Ventura Díaz 9'. 15.-López Rodríguez, a 9'18". 16.-Manzanque, a 9'40". 17.-Santamarina, a 12'48". 18.-Aranzábal, a 13'30". 19.-M. Díaz, a 14'39". 20.-Alomar, a 19'38". 21.-Otaño, a 21'23". 22.-Saez, a 21'32". 23.-Mendiburu, a 22'05". 24.-Ibañez, a 22'12". 25.-Goyeneche, a 24'46". 26.-Lasa, a 25'19". 27.-Etorza, a 29'55". 28.-Urtion, a 31'03".

CLASIFICACION GENERAL 1.-Pingéon (Francia), 99 05' 37". 2.-Polidori, a 2-06. 3.-Letort, a 2-43. 4.-Van Meste (Bélgica), a 4-43. 5.-Van Springel (Bélgica), a 5-13. 6.-Simpson, a 5-15. 7.-Schleck (Suiza - Luxemburgo), a 5-26. 8.-Janssen (Holanda), a 5-34. 9.-Aimar (Francia), a 5-43. 10.-Balmanion, a 5-48. 11.-Ginés García, a 7-39. 12.-Jiménez, a 7-39. 13.-Castello, a 8-10. 14.-Ventura Díaz 9'. 15.-López Rodríguez, a 9'18". 16.-Manzanque, a 9'40". 17.-Santamarina, a 12'48". 18.-Aranzábal, a 13'30". 19.-M. Díaz, a 14'39". 20.-Alomar, a 19'38". 21.-Otaño, a 21'23". 22.-Saez, a 21'32". 23.-Mendiburu, a 22'05". 24.-Ibañez, a 22'12". 25.-Goyeneche, a 24'46". 26.-Lasa, a 25'19". 27.-Etorza, a 29'55". 28.-Urtion, a 31'03".

CLASIFICACION GENERAL 1.-Pingéon (Francia), 99 05' 37". 2.-Polidori, a 2-06. 3.-Letort, a 2-43. 4.-Van Meste (Bélgica), a 4-43. 5.-Van Springel (Bélgica), a 5-13. 6.-Simpson, a 5-15. 7.-Schleck (Suiza - Luxemburgo), a 5-26. 8.-Janssen (Holanda), a 5-34. 9.-Aimar (Francia), a 5-43. 10.-Balmanion, a 5-48. 11.-Ginés García, a 7-39. 12.-Jiménez, a 7-39. 13.-Castello, a 8-10. 14.-Ventura Díaz 9'. 15.-López Rodríguez, a 9'18". 16.-Manzanque, a 9'40". 17.-Santamarina, a 12'48". 18.-Aranzábal, a 13'30". 19.-M. Díaz, a 14'39". 20.-Alomar, a 19'38". 21.-Otaño, a 21'23". 22.-Saez, a 21'32". 23.-Mendiburu, a 22'05". 24.-Ibañez, a 22'12". 25.-Goyeneche, a 24'46". 26.-Lasa, a 25'19". 27.-Etorza, a 29'55". 28.-Urtion, a 31'03".

CLASIFICACION GENERAL 1.-Pingéon (Francia), 99 05' 37". 2.-Polidori, a 2-06. 3.-Letort, a 2-43. 4.-Van Meste (Bélgica), a 4-43. 5.-Van Springel (Bélgica), a 5-13. 6.-Simpson, a 5-15. 7.-Schleck (Suiza - Luxemburgo), a 5-26. 8.-Janssen (Holanda), a 5-34. 9.-Aimar (Francia), a 5-43. 10.-Balmanion, a 5-48. 11.-Ginés García, a 7-39. 12.-Jiménez, a 7-39. 13.-Castello, a 8-10. 14.-Ventura Díaz 9'. 15.-López Rodríguez, a 9'18". 16.-Manzanque, a 9'40". 17.-Santamarina, a 12'48". 18.-Aranzábal, a 13'30". 19.-M. Díaz, a 14'39". 20.-Alomar, a 19'38". 21.-Otaño, a 21'23". 22.-Saez, a 21'32". 23.-Mendiburu, a 22'05". 24.-Ibañez, a 22'12". 25.-Goyeneche, a 24'46". 26.-Lasa, a 25'19". 27.-Etorza, a 29'55". 28.-Urtion, a 31'03".

CLASIFICACION GENERAL 1.-Pingéon (Francia), 99 05' 37". 2.-Polidori, a 2-06. 3.-Letort, a 2-43. 4.-Van Meste (Bélgica), a 4-43. 5.-Van Springel (Bélgica), a 5-13. 6.-Simpson, a 5-15. 7.-Schleck (Suiza - Luxemburgo), a 5-26. 8.-Janssen (Holanda), a 5-34. 9.-Aimar (Francia), a 5-43. 10.-Balmanion, a 5-48. 11.-Ginés García, a 7-39. 12.-Jiménez, a 7-39. 13.-Castello, a 8-10. 14.-Ventura Díaz 9'. 15.-López Rodríguez, a 9'18". 16.-Manzanque, a 9'40". 17.-Santamarina, a 12'48". 18.-Aranzábal, a 13'30". 19.-M. Díaz, a 14'39". 20.-Alomar, a 19'38". 21.-Otaño, a 21'23". 22.-Saez, a 21'32". 23.-Mendiburu, a 22'05". 24.-Ibañez, a 22'12". 25.-Goyeneche, a 24'46". 26.-Lasa, a 25'19". 27.-Etorza, a 29'55". 28.-Urtion, a 31'03".

CLASIFICACION GENERAL 1.-Pingéon (Francia), 99 05' 37". 2.-Polidori, a 2-06. 3.-Letort, a 2-43. 4.-Van Meste (Bélgica), a 4-43. 5.-Van Springel (Bélgica), a 5-13. 6.-Simpson, a 5-15. 7.-Schleck (Suiza - Luxemburgo), a 5-26. 8.-Janssen (Holanda), a 5-34. 9.-Aimar (Francia), a 5-43. 10.-Balmanion, a 5-48. 11.-Ginés García, a 7-39

El fútbol de los Modestos

Santa Margarita, Deportivo Ciudad y Atl. de Los Castros, continúan en la Copa

Buen empate del Club del Mar, de Cayón, en Celas: 1-1. El Soneira, probable campeón de la Zona de la Costa, al vencer al Negreira por 1-0. Resultados de los encuentros celebrados ayer, de la Copa de La Coruña y de la Liga de la Costa. COPA DE LA CORUÑA (Capital) (1-2) Santa Margarita - Galicia Gaitera, 2-1. (Se clasifica el Santa Margarita, por el sistema de "penalties"). (2-2) Silva - D. Ciudad, 1-1. (Se clasifica el Deportivo Ciudad por el sistema de "penalties"). (0-1) Torre - At. Castros, 1-1. (Se clasifica el At. de Los Castros) M A R I N A S Celas de Peiro - Club del Mar, de Cayón, 1-1. LIGA DE LA COSTA Bayo - Unión Club Coe, 3-1. Puenteceso - Xallas, 8-2. Mugia - Buño, 3-0. Negreira - Soneira, 0-1. Descansó el At. Bergantinos. COMENTARIO A LA JORNADA Buen encuentro del Silva, que...

La Copa Davis

Llegaron a Barcelona los componentes del equipo ruso

Metrevelli recordó: «en Suecia he vencido en cinco sets a Santana»

BARCELONA, 9.—Procedentes de Londres, han llegado esta tarde por vía aérea al aeropuerto de Barcelona, los componentes del equipo de Rusia de Copa Davis. Forman la expedición los jugadores Alexander Metrevelli, Tomas Orantes, componente del equipo español de Copa Davis y reciente vencedor del torneo de Wimbledon categoría "junior". En el mismo avión ha llegado también el jugador español Manuel Orantes, componente del equipo español de Copa Davis y reciente vencedor del torneo de Wimbledon categoría "junior". Desde el aeropuerto, el equipo soviético se dirigió directamente al Real Club Tennis Barcelona, para tomar el primer contacto con las pistas en las que los próximos días 14, 15 y 16 habrán de participar en el encuentro España-Rusia, final de la zona "A" de Europa de la Copa Davis. El equipo de la URSS de Copa Davis, se ha entrenado por espacio de una hora y media en la pista...

Ramón Latasa, nuevo campeón de España de aizcolaris

Cortó 12 troncos en 1 hora 3 minutos y 30 segundos

PAMPLONA, 9.—Con una expectación pocas veces conocida en esta clase de competiciones se ha disputado esta mañana en la plaza de toros, el IV Campeonato Nacional de Aizcolaris. Miles de personas han presenciado la lucha en medio de un fuerte calor, pues a media mañana han desaparecido las nubes y el ambiente se ha hecho muy cálido. Participan dos navarros, y dos guipuzcoanos. Uno y otros han venido acompañados de nutridos grupos de seguidores. Los navarros eran Ramón Latasa, de 38 años, natural de Sumbilla, y Pachi Astibia, de 24 años, natural de Leiza, subcampeón nacional, y los guipuzcoanos José Ignacio Orbeagoitia, conocido popularmente por "Arriya", de 22 años, de Azpetia, y Marcelino Ceberio, de 33, de Atano. Todos ellos son famosos cortadores, de troncos en toda la región. El último campeón, Ceberio, ha sustituido al hasta ahora campeón nacional, Bercochecha, que ha podido actuar por enfermedad, después de estar inscrito. Desde el primer momento ha sido proclamado favorito el navarro Ramón Latasa, que está actualmente en gran forma y que tiene una gran experiencia a su favor, ofreciéndose el dinero en proporción de 10 a 40. La lucha ha quedado establecida muy pronto entre los dos navarros que a lo largo de la prueba han ido muy igualados, pero ha vencido finalmente el que se daba como favorito, Ramón Latasa, que se ha proclamado campeón nacional, seguido del también navarro, Pachi Astibia, que se alza con el título de subcampeón, que ya poseía anteriormente. Cada uno de los participantes ha cortado 12 troncos: 2 de 54 pulgadas; 4 de 60; 2 de 72; 2 de 80, y 2 de 50 pulgadas. Los tiempos invertidos han sido: Ramón Latasa, 1 hora, 3 minutos, 30 segundos; Pachi Astibia, 1-6-26; José Ignacio Orbeagoitia, 1-11-23; y Marcelino Ceberio, 1-15-09. Terminada la competición se colocó al campeón y subcampeón la boina de honor. Seguidamente se ha hecho entrega de los trofeos a los cuatro participantes. Presidió el acto el gobernador civil y la directiva de la Federación Navarra de Atletismo, a cuyo cargo ha estado la dirección de este Campeonato, organizado por la Asociación de la Prensa de Pamplona.—(ALFIL).



últimos encuentros por las incorporaciones de varios de sus titulares. El encuentro tuvo dos fases diferentes: la primera, de juego nivelado con ligero dominio del Gaitera, que logró el primer gol por mediación de Cedillo. Con el empate de Yáñez, en los comienzos de la segunda fase del encuentro, cobró emoción y el Santa se lanzó a un ataque continuo, embestiendo en varias ocasiones a su rival. Hay un gol anulado por el árbitro, muy discutido por los aficionados dado que el esférico venía del guardameta del Gaitera, y cuando faltaban pocos minutos para finalizar, César obtuvo el gol que igualaba la eliminatoria. Se tiran las series de castigos máximos y marca Barral por el Gaitera y Hermida por el Santa Margarita. Se lanzan otros cinco "penalties" por bando, y consiguen gol Barral y Rama, y por el Santa, César, Lorenzo y Hermida, por lo cual el Santa Margarita continúa en la Copa. Descollaron por los vencedores, Yáñez, César, Arturo y, sobre todo, Lorenzo, que se hizo amo del centro del campo en la segunda fase. Por el Gaitera Gerardo, Barral y Ramiro. El otro encuentro de copa en el cual se enfrentaba un equipo de las Mariñas y otro de la Zona de Artajo, Club de Mar de Cayón, éste logró un empate en Celas de Peiro, lo que le sitúa como claro favorito, puesto que en Cayón es de suponer que, ante el calor de sus seguidores, alcance el triunfo, aunque sea por la mínima diferencia.

Negreira y Soneira jugaban ayer un encuentro decisivo para el título, en que el titular, ante su "hinchada", tenía un gran porcentaje a su favor para lograr el triunfo. No obstante, el Soneira, luchando con gran entusiasmo, se...

En La Granja se jugaba ayer el partido más interesante de la jornada; se enfrentaban el Gaitera y el Santa Margarita, dos conjuntos que practican buen fútbol. Salía favorito el Galicia Gaitera, brillante campeón de Liga, frente al Santa, muy recuperado en los...

ATLETISMO

Se disputó con gran éxito el "IX Gran Premio Internacional Ciudad de Vigo"

En 4 x 100 m. el equipo nacional fem en ino batió la marca de la prueba

VIGO, 9.—A las siete de la tarde con temperatura alta dio comienzo en el Estadio de Balaidos el "IX Gran Premio Internacional Ciudad de Vigo", que resultó un extraordinario éxito en todos sus aspectos. Más de cinco mil personas presenciaron este espectáculo deportivo. Participaron en él los atletas de fondo más destacados de España y del Club Sporting, campeón de Portugal. Los resultados técnicos fueron los siguientes: 100 metros valla: Matos, del Sporting de Portugal, 15" 2 décimas. En longitud: Azpetia, de Pontevedra, 7,06 m. En jabalina: Tasneve, del Sporting portugués, 64,38 m. En 800 metros lisos: Barbelto, de Portugal, 1' 53" 5 décimas. En 400 metros lisos: Cayoso, de Pontevedra, 48" 4 décimas. En 100 metros lisos: Magariños, de Pontevedra, 10" 6 décimas (figura el record nacional junior). En 200 metros, femeninos: Osuvia, de Zaragoza, 25" 8 décimas (también iguala el record nacional). En 200 metros provinciales, Casal del Ceita, 23 segundos y 2 décimas. En altura, Fernandes, del Sporting Portugués, 1,90. En disco, Soulio, del Sporting Portugués, 43,96 m. 80 metros, infantiles, Escofet, de Marín, 9" 5 décimas. 1.500 metros, González Amo, de Madrid, 3' 51" 2 décimas. 1.000 metros, infantiles, Jiménez, de Marín, 2' 45" 3 décimas. (Récord provincial). 5.000 metros lisos: Javier Alvarez Salgado, de Pontevedra, 14' 15" 6 décimas. (Record de la pista del Gran Premio). Ha ganado con esta marca el Hórreo de Plata del Ayuntamiento vigués, porque ha sumado por la table steel, 978 puntos. En 4 x 100 femenino, el equipo nacional ha batido el record de España con 49", 8/10. En disco femenino, Marisa García Pena, del Ceita, lanzó 42,74 metros. En la prueba de relevo olímpico, el equipo de Pontevedra ganó con 3', 17" 1/10. El encuentro entre el Sporting Club de Portugal y la selección de Pontevedra, terminó con el triunfo de los portugueses por 59 puntos contra 57. El calor y la dureza de la pista no hizo posible el que se consiguieran mejores marcas. Los atletas seleccionados españoles regresaron después de terminada la prueba hacia La Coruña, en donde están concentrados.—(ALFIL).

Piragüismo

En Lugo se celebró el campeonato regional sobre aguas muertas

Vencieron Piñeiro, Pérez Pérez J. García y Arias

LUGO, 9.—Esta tarde se ha celebrado en el río Miño, en el tramo comprendido entre el edificio del Club Fluvial y el puente, el campeonato regional de piragüismo sobre aguas muertas, organizado por la Federación Regional de este deporte. Los resultados técnicos han sido los siguientes: Infantiles: 250 metros manga, sobre "K-1", campeón Luis Piñeiro del Club Beiramar, de La Coruña, en un tiempo de un minuto seis segundos. Seniors: 500 metros manga, sobre "K-1", campeón Manuel Pérez Pérez, del Club Fluvial de Lugo, 2-13-0. Seniors, 1.000 metros, "K-1", campeón Manuel Pérez Pérez, 4-48-6. Juveniles: 800 metros, "K-1", campeón, Julio García, del Club Ancarez, 3-47-7. Juniors: 500 metros "K-1", campeón Ramón Arias Roga del Club Fluvial de Lugo, 2-14-7. El premio "Pre-Méjico", de la Federación Nacional de Piragüismo, lo han obtenido Luis Piñeiro, del Club Beiramar, de La Coruña y Ramón Ariza Roca, del Club Fluvial de Lugo, como vencedores respectivamente, en las categorías infantiles y juniors.—(ALFIL).

TOROS

Sebastián Palomo «Linares», cogido en Barcelona, sufrió fractura del húmero izquierdo

En Cáceres, Luis Alviz, como único espada, cortó siete orejas, un rabo y salió a hombros

Destacadas actuaciones de Angel Peralta, "El Cordobés", Ordóñez, Cruz, "El Viti", "Antoñete" Domecq y Hernando

MADRID, 9.—En la Plaza Monumental, con poco más de media entrada y un calor sofocante, se lidiaron un novillo del Marqués de Villamarta por el rejoneador don José Ignacio Sánchez y Sánchez, y cuatro toros de doña María Cruz Gomendio y dos de El Pizarra, en sustitución de otros dos desechados de la anterior ganadería, por los espadas Victoriano Valencia, "El Caracol" y "El Incusero". El novillo de rejones fue de arrancada incierta y con sentido. Los toros de doña María Cruz Gomendio, bien presentados, con poder y genio. Los de El Pizarra, uno, manso y reparado de la vista, que salió en cuarto lugar, fue devuelto a los corrales. Le sustituyó otro de doña Amelia Pérez, con poder y casta. El otro de El Pizarra, que se lidió en quinto lugar, cumplió. Victoriano Valencia, en su primero, fue aplaudido en unos lances. Faena voluntariosa, con algunos redondos buenos. Estocada caída. (Aplausos y algunos pitos). En el otro, cuya muerte brindó al doctor Giménez Guinea, hizo faena vulgar y mató de cuatro pinchazos y estocada delantera. (Bronca). "El Caracol", en su primero, bronco y difícil, estuvo muy valiente, y a fuerza de consentir y exponer, logró buenos redondos y por alto que se aplaudieron. Dos pinchazos entrando por derecho y buena estocada. (Ovación). Pitos al toro en el arrastre. En el quinto hizo faena valerosa y mató de pinchazo, media estocada y descabello al tercer intento. (Palmas). "El Incusero" fue aplaudido en unos apretados lances a su primero. Faena valiente para buena estocada. (Ovación). En el otro hizo faena temeraria con redondos, manruas, molinetes de rodillas, manruas de mucha exposición y sufrió un aparatoso volteo. Mató de una estocada. (Oreja y vuelta al ruedo a hombros de los "capitalistas"). El rejoneador José Ignacio Sánchez clavó con valentía rejones y banderillas, exponiendo mucho, porque el novillo estaba quedado y embestia a oleadas, entre ovaciones. Dejó dos rejones de muerte en tres entradas. Acabó el sobresaliente, Manuel Morales, de cuatro pinchazos y estocada baja. (Ovación a José Ignacio y salida al tercio). Los toros de lidia ordinaria pesaron en vivo, 465, 509, 522, 549, 49 y 480 kilos, respectivamente.—(CIFRA).

EN PAMPLONA, EXITOS DE HERNANDO Y CURRO GIRÓN PAMPLONA, 9.—Tercera de Feria. Tarde calurosa y llo. Tres toros de Coimbra (dificiles), uno de Cumbil (bravo), otro de Carmen González (difícil) y uno de César Moreno (noble). Curro Girón, ovacionado en lances. Faena valiente y variada al primero, entre música y oles. Estocada y descabello. (Ovación, petición de oreja y vuelta). En el cuarto, estuvo artista y valiente. Estocada. (Ovación, petición insistente de oreja y vuelta). Andrés Vázquez recibió al segundo con una larga cambiada. Faena lucida entre aplausos. Cuatro pinchazos, estocada y oles, descabellos. (Palmas y pitos). Faena po, bapo al quinto, difícil. Dos pinchazos, media ladeada y entera. (Silencio). Andrés Hernando, aplaudido en lances. Valiente en el primero entre música y aplausos. Pinchazo, estocada atravesada y descabello. (Ovación, petición de oreja y vuelta). En el último repitió su actuación. Estocada. (Ovación, una oreja, petición de otra y vuelta). Los mozos le intentan sacar a hombros pero el diestro se niega.—(CIFRA).

EN PALMA, TRIUNFOS DE ORDÓÑEZ, "EL VITI" Y MARTIN PALMA DE MALLORCA, 9.—Llano y tarde calurosa. Seis toros de Juan Pedro Domecq, con mucha casta y poder. Algunos aplaudidos en el arrastre. Antonio Ordóñez, ovacionado al torear de capa a sus dos toros. Valiente y con lucimiento en el primero, en el que fue volteado aparatosamente. Estocada. (Ovación, dos orejas y vuelta). Pasó a la enfermería y regresó al ruedo poco después de ser atendido de contusiones leves. En el tercero, faena variada y con arte. Estocada. (Ovación, una oreja y vuelta). Santiago Martín "El Viti", toreó al segundo con pases de todas las marcas. Cuatro pinchazos y estocada. (Ovación, una oreja y vuelta). En el quinto, aplaudido al torear de capa. Faena voluntariosa. Estocada y descabello. (Ovación). Víctor Manuel Martín aplaudido en lances y quites. En el tercero estuvo valiente y voluntarioso. Estocada. (Ovación, una oreja y vuelta). Pases de castigo eficaces en el último. Pinchazo, estocada y tres descabellos. (Aplausos). Los tres diestros fueron despedidos con una ovación.—(CIFRA).

OREJA PARA "EL CORDOBÉS" Y "ANTOÑETE", EN TOLEDO TOLEDO, 10.—Toros de Santos Galache, de Salamanca, desiguales en bravura. Asiste el vicepresidente de Filipinas, don Fernando López. "Antoñete", en su primero, que brinda al vicepresidente filipino, faena adornada y valiente, para un pinchazo y estocada. (Ovación). En el otro, gran faena de dominio y maestría. Mata de un pinchazo y estocada. (Ovación, una oreja y vuelta). Paco Camino, faena adornada a su primero, para un pinchazo y estocada. (Ovación). A su segundo, faena superior. Pincha tres veces y descabello al segundo intento. (Ovación). "El Cordobés", en su primero, que también brinda al vicepresidente de Filipinas, faena magnífica, para un pinchazo y una estocada. (Ovación, dos orejas y vuelta con lluvia de prendas). En el que cierra plaza, faena breve y de alivio. (División de opiniones).—(CIFRA).

GRAN TRIUNFO DE A. PERALTA, EN SAN FELIÚ, CON CORTE DE CUATRO OREJAS Y RABO SAN FELIÚ DE GUILXOLS (GERONA), 9.—Buena entrada. Seis toros de Félix Moreno de la Cova, con mucho poder y aplaudidos en el arrastre. El rejoneador Angel Peralta, ovación, dos orejas y rabo en el primero, ovación, dos orejas y dos vueltas, en el otro. Dámaso Gómez, ovación y una oreja en su primero, y pitos en el otro. Oscar Cruz, ovación, dos orejas y dos vueltas en el tercero, y ovación, petición de oreja y vuelta en el último.—(CIFRA).

EN CÁCERES, LUIS ALVIZ MATO SEIS TOROS, CORTO SIETE OREJAS Y UN RABO Y SALIO A HOMBROS CÁCERES, 9.—Llano. Seis toros de Emilio Arrollo Vázquez, de Madrid, que dieron buen juego. Al cuarto lo premiaron con la vuelta al ruedo. Sólo el sexto presentó algunas dificultades. Actuó como único espada Luis Alviz, que fue aplaudido al torear de capa a todos sus enemigos. Hizo faena artista y variada al primero. Estocada. (Ovación, dos orejas y vuelta). En el segundo, ovación, petición de oreja y vuelta. Dos estocadas. (Ovación, una oreja, petición de otra y vuelta). En el tercero, faena suave y con mando. Estocada. (Ovación, dos orejas y vuelta). Valiente en el cuarto, al que hizo faena ajustada. Estocada. (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta acompañado del ganadero). Pases de castigo en el quinto y en el sexto, a los que mató de sendas estocadas. (Ovación y vuelta al ruedo). Luis Alviz salió a hombros.—(CIFRA).

CORRIDA MIXTA EN CASCAIS CASCAIS, 9.—Con entrada regular se han lidiado en la Plaza Monumental de Cascais cuatro toros para rejonear—que cumplieron de la ganadería de Fernando Salgueiro y otros cuatro astados para lidia ordinaria de Ernesto de Castro (dos de ellos, mansos, difíciles y peligrosos, y dos buenos). Luis Miguel de Veiga, diligente en el tercero. (Ovación y vuelta al redondeo). Se licó en el quinto. (Vuelta al ruedo). Alfonso Maldonado Cortés, que sufrió avisos en la lidia a capa...

MADRID, 9.—Plaza de Vista Alegre. Llano en la sombra y entrada floja en sol. Novillos de don Ignacio Sánchez y Sánchez, desiguales de presencia y fuerza pero manejables en general y codiciosos con los caballos. Enrique Marín veroniquéo bien a su primero. Faena voluntariosa pero corra por la escasa fuerza del animal. Pinchazo y descabello al segundo intento. (Silencio). En el otro muletéo con desconfianza y mató de una entera y descabello al segundo. (Silencio). Tomás Salvador, de Algeciras, tuvo una actuación valiente y confiada pero careció de mando. Mató al primero de una estocada entera. (Ovación). A su segundo, que le proporcionó un serio achuchón, le mató de pinchazo hondo y descabello al tercer golpe. (Ovación). El portugués José Falcón, en su segunda actuación en Vista Alegre, estuvo muy torero y artista. Veroniquéo y banderilló bien y muletéo con valor y mando sacando el máximo partido de sus enemigos, que lellevaron muy quedados al último tercio. Mató al primero de estocada y descabello al segundo intento. (Ovación, una oreja y vuelta al ruedo).—(CIFRA).

MADRID, 9.—En la Plaza Monumental se celebró esta noche una novillada, en la que fueron lidiados novillos de doña Amelia Pérez Tabernero, antes de doña Rosa González, que resultaron buenos, grandes y alegres con los caballos, siendo aplaudidos en el arrastre. Media entrada. Pedro Herranz "Madridres", división de opiniones. Manolo Muñoz, de Valencia, división de opiniones. Angel Roja Romero, de Sevilla, vuelta al ruedo con protestas. Joaquín Zuazo, de Málaga, un aviso. Antonio Rocamora, de Alicante, un aviso. Francisco Díaz "Frasquito", de Jerez de la Frontera, escuchó los tres avisos. Los cinco últimos hacían su presentación.—(CIFRA).

BURGOS, 9.—Séptima y última de la feria. Novillos de Leopoldo Lamamié de Clairac, desiguales. El cuarto y el sexto difíciles y peligrosos. Media entrada y tarde calurosa. Ricardo Fabra, ovación, petición de oreja y vuelta en su primero, y pitos en el cuarto. Sebastián Martín "Chanito", ovación y vuelta en el segundo, y ovación, dos orejas, rabo y vuelta en el quinto. León del Campo, ovación y vuelta en el tercero. En el último, oyó un aviso. (Pitos)—(CIFRA).

GETAFE (MADRID), 9.—Buena entrada y tarde calurosa. Novillos de Ventura Márquez del Prado, con presencia y poder. Honorio Cruz, ovacionado en sus dos novillos. Curro Talavera, ovación, dos orejas y vuelta en su primero y ovación y vuelta en su segundo. Rafael Chinarro, ovación y ovación, dos orejas, rabo y vuelta en el último. Talavera y Chinarro salieron a hombros.—(CIFRA).

GERONA, 9.—Buena entrada. Novillos de Hijos de Eloy, Albert y Víctor Marín, de Salamanca, con peso y que cumplió. La rejoneadora Amina Assis, de Colombia, ovación, petición de oreja y vuelta en su primero y ovación, una oreja y vuelta en su segundo. Rafael Piza, en su primero, ovación, petición de oreja y saludos. En el otro, ovación, dos orejas, petición de rabo y dos vueltas. Manolo Cortés, ovación, una oreja y dos vueltas en su primero y ovación, petición de oreja y tres vueltas al ruedo en el último.—(CIFRA).

ANDORRA, 9.—Se celebró la inauguración de la temporada taurina en el caso de esta ciudad. Se lidiaron novillos de la Viuda e Hijos de Martín, de Valladolid, que cumplieron. Hubo buena entrada. El rejoneador Manuel Baena desechó a su primer enemigo y cortó las dos orejas del segundo. Manuel Amaya, una oreja en su primero y superior en su segundo. (Continúa en la plana siete)

EN PALMA, TRIUNFOS DE ORDÓÑEZ, "EL VITI" Y MARTIN PALMA DE MALLORCA, 9.—Llano y tarde calurosa. Seis toros de Juan Pedro Domecq, con mucha casta y poder. Algunos aplaudidos en el arrastre. Antonio Ordóñez, ovacionado al torear de capa a sus dos toros. Valiente y con lucimiento en el primero, en el que fue volteado aparatosamente. Estocada. (Ovación, dos orejas y vuelta). Pasó a la enfermería y regresó al ruedo poco después de ser atendido de contusiones leves. En el tercero, faena variada y con arte. Estocada. (Ovación, una oreja y vuelta). Santiago Martín "El Viti", toreó al segundo con pases de todas las marcas. Cuatro pinchazos y estocada. (Ovación, una oreja y vuelta). En el quinto, aplaudido al torear de capa. Faena voluntariosa. Estocada y descabello. (Ovación). Víctor Manuel Martín aplaudido en lances y quites. En el tercero estuvo valiente y voluntarioso. Estocada. (Ovación, una oreja y vuelta). Pases de castigo eficaces en el último. Pinchazo, estocada y tres descabellos. (Aplausos). Los tres diestros fueron despedidos con una ovación.—(CIFRA).

OREJA PARA "EL CORDOBÉS" Y "ANTOÑETE", EN TOLEDO TOLEDO, 10.—Toros de Santos Galache, de Salamanca, desiguales en bravura. Asiste el vicepresidente de Filipinas, don Fernando López. "Antoñete", en su primero, que brinda al vicepresidente filipino, faena adornada y valiente, para un pinchazo y estocada. (Ovación). En el otro, gran faena de dominio y maestría. Mata de un pinchazo y estocada. (Ovación, una oreja y vuelta). Paco Camino, faena adornada a su primero, para un pinchazo y estocada. (Ovación). A su segundo, faena superior. Pincha tres veces y descabello al segundo intento. (Ovación). "El Cordobés", en su primero, que también brinda al vicepresidente de Filipinas, faena magnífica, para un pinchazo y una estocada. (Ovación, dos orejas y vuelta con lluvia de prendas). En el que cierra plaza, faena breve y de alivio. (División de opiniones).—(CIFRA).

GRAN TRIUNFO DE A. PERALTA, EN SAN FELIÚ, CON CORTE DE CUATRO OREJAS Y RABO SAN FELIÚ DE GUILXOLS (GERONA), 9.—Buena entrada. Seis toros de Félix Moreno de la Cova, con mucho poder y aplaudidos en el arrastre. El rejoneador Angel Peralta, ovación, dos orejas y rabo en el primero, ovación, dos orejas y dos vueltas, en el otro. Dámaso Gómez, ovación y una oreja en su primero, y pitos en el otro. Oscar Cruz, ovación, dos orejas y dos vueltas en el tercero, y ovación, petición de oreja y vuelta en el último.—(CIFRA).

EN CÁCERES, LUIS ALVIZ MATO SEIS TOROS, CORTO SIETE OREJAS Y UN RABO Y SALIO A HOMBROS CÁCERES, 9.—Llano. Seis toros de Emilio Arrollo Vázquez, de Madrid, que dieron buen juego. Al cuarto lo premiaron con la vuelta al ruedo. Sólo el sexto presentó algunas dificultades. Actuó como único espada Luis Alviz, que fue aplaudido al torear de capa a todos sus enemigos. Hizo faena artista y variada al primero. Estocada. (Ovación, dos orejas y vuelta). En el segundo, ovación, petición de oreja y vuelta. Dos estocadas. (Ovación, una oreja, petición de otra y vuelta). En el tercero, faena suave y con mando. Estocada. (Ovación, dos orejas y vuelta). Valiente en el cuarto, al que hizo faena ajustada. Estocada. (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta acompañado del ganadero). Pases de castigo en el quinto y en el sexto, a los que mató de sendas estocadas. (Ovación y vuelta al ruedo). Luis Alviz salió a hombros.—(CIFRA).

# El Dr. Martínez-Rumbo

La Coruña acaba de perder inesperadamente a uno de sus hombres más representativos: el doctor don Antonio Martínez-Rumbo, desaparecido en plena madurez vital y profesional.

El doctor Martínez-Rumbo, licenciado por la Universidad de Santiago, después de practicar la especialidad en clínicas del extranjero se estableció en La Coruña, no tardando en destacar como relevante otorinolaringólogo. Como tal mereció el nombramiento de jefe de los servicios de esta especialidad en la Residencia Sanatorial "Juan Canalejo", así como el de médico de la Asociación de la Prensa.

En una de las etapas más brillantes del Real Club Deportivo, precisamente aquella en que el equipo blanquiazul alcanzó por primera vez el ascenso a la división de honor, don Antonio Martínez-Rumbo desempeñó la presidencia de la sociedad. Durante su gestión se realizó, también, su única gira hasta ahora efectuada por el Deportivo a países iberoamericanos, al frente de cuya ex-



pedición hizo una ponderada y hábil labor españolista.

Los periodistas coruñeses, para quienes el doctor Martínez-Rumbo fue siempre un amigo generoso y leal, sentimos muy cordialmente su súbita muerte y pedimos a nuestros lectores una plegaria por su alma. Descanse en paz.

## Las funciones del décimo Consejo Nacional del Movimiento, prorrogadas hasta el 15 de noviembre

MADRID, 9.—Se prorrogan las funciones del décimo Consejo Nacional, así como el mandato de los consejeros que lo integran, hasta el día 15 de noviembre de 1967, en virtud de decreto de la Secretaría General del Movimiento que publicará el próximo lunes el "Boletín Oficial del Estado".—(CIFRA).

# Ayer fué el día cumbre en los Sanfermines de este año

## DESDE LA MADRUGADA, CARAVANAS INTERMINABLES DE VEHICULOS AFLUYERON A PAMPLONA

Pese a la ingente multitud congregada, el encierro se desarrolló sin percances

### A LA SALIDA DE LA PLAZA, EL PROBLEMA ERA ENCONTRAR UN HUECO EN LOS ESTABLECIMIENTOS PARA DESAYUNAR

PAMPLONA, 9.—Resulta materialmente imposible calcular el número de forasteros que hay hoy en Pamplona, pues, dado lo elevadísimo que es, dar cifra sería muy aventurado.

Desde luego, puede afirmarse que es el día cumbre de los Sanfermines de este año.

Durante la madrugada han estado entrando caravanas de coches y autobuses por todas las carreteras que afluyen a la ciudad, con gentes tanto de la región como de Guipúzcoa, Alava, Vizcaya, Rioja, Aragón y país vasco-francés. Por ello se ha creado un agudo problema de aparcamiento, resuelto utilizando las afueras de la ciudad, en las que se ven convenientemente ordenados millares de vehículos.

Raro ha sido el que ha podido comenar el sueño la noche pasada y si lo ha conseguido ha sido despedido pronto, pues a la barahunda de música y las dulzinas que desde las seis de la mañana han recorrido la ciudad anunciando la proximidad del encierro de los toros.

La plaza se ha llenado de bote en bote y muchos millares de personas se han quedado en la calle por falta de localidades. Lo mismo sucedía en las bocacalles del trayecto por el que había de cruzar la torada.

Dada la aglomeración para el encierro, se habían adoptado grandes precauciones, pues se preveía,

# Homenaje a España del Embajador argentino en Colombia

UN OLEO DE ISABEL LA CATOLICA

BOGOTA 9.—Un fervoroso homenaje ha rendido a España y su Reina Isabel la Católica el embajador argentino en Colombia, coronel retirado Juan Francisco Guzmán, al hacer entrega a la Sociedad Boliviana de Colombia del retrato al óleo del libertador argentino José de San Martín, que fue obsequiado a dicha entidad para su salón de honor.

En su discurso y tras rendir homenaje a los libertadores San Martín y Bolívar, el embajador recorrió a España con estas palabras:

## CONCURSO PARA PREMIAR LA MEJOR TESIS DOCTORAL SOBRE TURISMO

MADRID, 8.—Se convoca concurso público para premiar la mejor tesis doctoral sobre turismo, aprobada por cualquier Facultad o Escuela Técnica especial española, en virtud de resolución del Ministerio de Información y Turismo, que publicará el próximo lunes el "Boletín Oficial del Estado".—(CIFRA).

## López Rodríguez, la figura de ayer en el "Tour"

DIVONNE LES BAINS (FRANCIA), 9.—(Especial de "Aifil").—De Guido Reybroeck hablaron ya los periodistas del "Tour" cuando ganó su primera etapa en la edición de este año de la carrera. En la jornada de hoy, con meta en Divonne Les Bains, los informadores, del "Tour" han lanzado a los cuatro vientos del ciclismo internacional el nombre del español José López Rodríguez, segundo en la meta, con una carrera espléndida y un final de etapa excelente.

López Rodríguez es miembro del equipo "A" nacional de España. Nació en Caballes de Abajo el 21 de febrero de 1940.

Brilló como corredor amateur: fué campeón de España en 1964 y 1965, ganó el "Tour" de la Sarthe en 1965, el "tour" de Combraille y en 1965, el trofeo de Niza en el Campeonato del Mundo de 1965; segundo absoluto en el "tour" del Porvenir de 1965, detrás de su compañero de equipo, Mariano Díaz, que fué el vencedor.

López Rodríguez es nizo profesional en 1966, para encuadrarse en el equipo "Fagor". Ha ganado el trofeo "Assalit" de 1966; el trofeo de Barcelona de 1966; el Gran Premio de Eibar en 1966, con excelentes clasificaciones en la Vuelta a España y en la Vuelta a Suiza.

En el "Tour" de 1966 se clasificó en 41 lugar.

## DEFICIT COMERCIAL DE MEJICO

MEJICO, 8.—El presidente de la Asociación de Empresarios Mexicanos participantes en la ALAC, Guillermo Nasser Quiñones, informó ayer que el déficit de la balanza comercial de Méjico ascendió en los últimos cuatro años a veinte mil millones de pesos.

Nasser Quiñones hizo notar que estos datos están contenidos en el informe que ante la Asamblea General de la ALAC se rindió, con base en informes oficiales de la secretaria de Industria y Comercio, agregando que con las naciones centroamericanas, y en el mismo lapso, se tiene un saldo favorable de 750 millones de pesos, que compensan, apenas en una vigésimo-téptima parte, la pérdida total de Méjico en sus relaciones comerciales.

Para finalizar su exposición, Quiñones dijo que "para exigir con plena autoridad moral a naciones más desarrolladas que la nuestra nos den un trato preferencial, nuestro país debe tener la misma actitud hacia las naciones centroamericanas, comprándole cada vez mayores volúmenes de productos y no tratar de venderles con mayor proporción los nuestros. En este aspecto el camino es fácil ya que Méjico tiene un saldo bastante favorable a la balanza comercial con esos países".

# Parece cesar la tirantez en las relaciones belgo-congolesas

## Bruselas desea la apertura de los aeropuertos y el restablecimiento de los contactos consulares

BRUSELAS, 9.—Antes de atacar el problema de las relaciones belgo-congolesas, los círculos gubernamentales de Bruselas estiman que hay que solucionar problemas tales como el de la suerte de los ciudadanos belgas en el Congo.

Concretamente, Bruselas quiere que cese la campaña de acusaciones lanzada por Kinshasa, a la que la Radio tiene un papel esencial.

Asíden los círculos que "es imposible defenderse contra la opinión sobre-entendida que confunde, en la misma responsabilidad, al Gobierno belga, los belgas del Congo, los demás extranjeros y los elementos perturbadores".

Bruselas desea, también, que se abran los aeropuertos congoleses y que se restablezcan los contactos con los Consulados.

Parece ser que los Estados Unidos, de acuerdo con Bélgica, realiza una labor desde hace unas horas que ya empieza a acarrear frutos.

En el Congo se habla ya de moderación y se recuerda a la población que los extranjeros también tienen derechos.

En Bélgica, se había notado cierta agitación entre esos posibles mercaderos y, después de avisar al Gobierno congoleso, se había establecido una estrecha vigilancia.

Por eso, en Bruselas se afirma rotundamente que es absolutamente imposible que dos aviones hayan despegado de cualquier aeropuerto belga. Y esta es la principal acusación sobre la que se funda la campaña, alimentada por las declaraciones del gobernador de Katanga.

El primer ministro, Paul Vanden Boeynants, y el ministro de Asuntos Exteriores, Pierre Hermel, se entrevistaron de nuevo esta tarde para estudiar la situación en el Congo.—(EFE).

# Un poeta yanqui, detenido por breve tiempo, en Spoleto

## Al parecer, acababa de leer unas poesías obscenas

SPOLETO, 9.—El recital de poesías efectuado anoche en Spoleto finalizó con la intervención de los agentes de la policía, los cuales detuvieron, por breve tiempo, al poeta norteamericano Allen Ginsberg. El vate fue invitado en la Comisaría a explicar algunas de las composiciones que leyera en el teatro "Cajo Melisso", pues, según el comisario, eran de carácter obsceno.

Ginsberg fue puesto en libertad al término de la reunión con la autoridad. La lectura de poesías por sus autores es uno de los actos del programa "Festival de los mundos", que dirige el músico Gian Carlo Menotti. En la reunión de ayer también leyeron algunas de sus obras el mejicano José Herminio y el soviético Iván Dranch.—(EFE).

# Protesta de los estudiantes japoneses por la ampliación de la base norteamericana de Tachikawa

VARIOS HERIDOS EN ENCUENTROS CON LA POLICIA

TOKIO, 9.—Varios estudiantes, Cuarenta y dos estudiantes fueron detenidos.

Los desórdenes se produjeron frente a la estación ferroviaria de Tachikawa, localidad situada a unos 32 kilómetros al Oeste de Tokio.—(EFE).

# ESPAÑA, PAIS OBSERVADOR EN LA REUNION DEL COMITE SOBRE VINOS Y ESPIRITUOSOS

Se celebrará en Estrasburgo del 10 al 14 del actual

MADRID, 9.—Durante los días 10 al 14 del presente mes de julio se celebrará en Estrasburgo la reunión del Comité de Altos Funcionarios sobre Vinos y Espirituosos, en el cual está representada España con carácter de país observador.

España ha venido interviniendo en las sesiones, tanto del Comité de Expertos, como en las actuales de Altos Funcionarios, desde la iniciación de los trabajos encaminados a conseguir la armonización de las reglamentaciones nacionales, mediante la aprobación de una convención internacional, que redundará en beneficio del comercio mundial de estos productos.

En esta ocasión, la delegación española, a iniciativa del Ministerio de Agricultura y en estrecha colaboración con la Comisaría de Ferias y Exposiciones del Ministerio de Comercio, ofrecerá una agustación de vinos españoles de la etapa 11, en el Circuito Europeo de Estrasburgo, a las delegaciones extranjeras representadas en dicho Comité.—(CIFRA).

# CONFERENCIA DE DON JOAQUIN BAU, EN LA CONMEMORACION DE LA MUERTE DE BALMES

EL ACTO SE CELEBRA EN VICH

VICH (BARCELONA), 9.—En la sesión académica conmemorativa de la muerte de Jaime Balmes, celebrada a primera hora de la tarde, en las Casas Consistoriales de esta ciudad, con asistencia de las autoridades provinciales y locales, ha pronunciado una conferencia el presidente del Consejo de Estado y consejero del Reino, don Joaquín Bau, sobre el tema: "Balmes en la problemática del siglo XX".

Dividió su disertación el señor Bau en tres partes que calificó: "Ambiente filosófico en la época de Balmes"; "Clima religioso de aquel tiempo"; y "Circunstancias político-sociales del siglo XIX".

En la primera hizo un estudio comparativo de Balmes con los demás filósofos de su tiempo, destacando que éste sabe encontrar a Dios en el detalle más pequeño de la Creación. Señaló que ni los filósofos positivistas ni el liberalismo belicoso mediatizando el poder político —en lo que destacó como "clima religioso de aquel tiempo"— lograron disminuir el reciente prestigio de la religión católica, que en ese siglo se enriqueció con nuevos mártires y santos.

Finalmente, el señor Bau, dijo que a Balmes se le podría llamar "el monárquico democrata" como figura virtuosa y familiar de los mejores tiempos de la Historia española. "Asomado al mirador de nuestros tiempos me permito acabar estas observaciones, aplicando al actual momento español buena parte de las doctrinas balmestanas que son harto elocuentes en esa hora constitucional que vivimos, situaciones en el umbral, que va a facilitar en su momento y bajo la dirección del Caudillo, el paso a una etapa en la que la institución monárquica, de conformidad con las leyes fundamentales que la proclaman y el sentimiento religioso, constituyen piedras básicas del futuro de este reino de España".

# El fútbol de los Modestos...

(Viene de la plana seis)

EL PARTIDO DE HOY EN LA GRANJA: PORTAZGO-LARACHA

Hoy, a las siete y cuarto, se jugará en el campo de la Granja el interesante encuentro de Copa Portazgo-Laracha, dos de los buenos conjuntos de las Marifias y Zona de Artejo, respectivamente.

Con este, comienzan los choques interesantes para poder calibrar la calidad del fútbol de las dos zonas, y por ser estos conjuntos de los que cuentan con posibilidades de seguir en la competición copera. Ya que habían brindado anteriormente buenas actuaciones en los respectivos torneos de las Marifias y Zona de Artejo.

ERNESTO,

# Las tropas de la República de Biafra ocuparon la ciudad fronteriza de Obudu

## Numerosas bajas en las fuerzas nigerianas

DOUALA CAMERUN, 9.—Un portavoz de la República secesionista de Biafra ha indicado hoy que sus tropas causaron gran número de bajas a las fuerzas federales en una zona y que los invasores "habían sido rechazados hacia el interior del territorio nigeriano".

En una emisión desde Enegu, capital de Biafra, la emisora indicó que las "esperanzas de Nigeria puestas en una fácil victoria en el territorio de Biafra habían fracasado".

Francisco Cutillas "El Filigrana", a su primer, gran ovación, una oreja, petición de la otra y vuelta. En su segundo, ovación.

Jacobo Belmonte, en su primer, gran ovación, petición de oreja y vuelta. En el otro, gran ovación, petición de oreja y vuelta.

Teodoro Librero "El Bormujano", ovación y vuelta en su primer. Al que cerró plaza, ovación y una oreja.

A Belmonte y a "El Bormujano" les fueron otorgados trofeos.—(CIFRA).

# EL SEÑOR DON SIXTO PENA REBON

Falleció en el día de ayer, confortado con los Santos Sacramentos

D. E. P.

Sus hijas, Nieves y Angela; hijo político, José Belda Vila; hermanas, Julia y Dolores; nietos, bisnieto y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver al Cementerio general de esta ciudad, acto que se verificará hoy, a las CINCO Y MEDIA de la tarde, por cuyos favores anticipan las más expresivas gracias.

Casa mortuoria: CALLE MONFORTE, 14 - 1.º

NO SE RECIBE DUELO

La Coruña, 10 de Julio 1967 (Gran Funeraria)

# MENTIDERO DEL PAIS

Por José Luis Bugallal

1

Entre los buenos coruñeses y amables lectores gustosos de sugerir temas al comentarista, crece el número de los que, más que proponer, reclaman la protesta contra la destrucción de nuestro viejo y noble Teatro Rosalía Castro.

El Teatro Rosalía Castro es una joya que La Coruña atesora sin valorar cabalmente su riqueza material, su riqueza espiritual y su riqueza histórica. El Teatro Rosalía Castro está ahí, en su solar lindante con el Riego de Agua y la Marina, desde 1841. Con el nombre de Teatro Principal vivió hasta 1867, en que un incendio lo destruyó. Lo reedificaron y, con la misma denominación, revivió, en 1870, para adoptar, años después, el nombre de nuestra cantora. Fáltanle, pues, al coliseo actual nada más que tres años para cumplir el siglo.

Y en el transcurso de esta centuria, ¡cuántas efemérides dramáticas y líricas, y hasta políticas y literarias, en la voz de los comediantes y los cantantes y en la retórica de los oradores más eximios de la España contemporánea!...

2

CON necesidad en quien nadie crea, se dice que el Teatro Rosalía no morirá pues se editará uno más capaz y cómodo en otro solar céntrico. A los coruñeses no nos convence semejante argucia pseudoconsoladora. El Teatro Rosalía Castro es insustituible e inimitable, y ningún otro, por muy grande y suntuoso que sea, podrá heredar su rango, su señoría y su nobleza. Un lustre arquitectónico, quien comentó el crimen de Ieso arte y de Ieso coruñismo que está tramando, alababa, consernado por la pérdida, la perfección, el valor y el increíble estado de conservación de los dorados que enriquecen la sala y hacen de ella una de las más fastuosas de España. Como fue copia deliberada, en escala menor, de la sala del Teatro Real de Madrid, una de las más egregias de Europa.

Y si, a fuerza de derrochar caudales, se logra la construcción de un teatro exactamente, milagrosamente igual, ¿qué Le Corbusier, qué Eiermann, qué Alvar Aalto, qué Van der Rooy, ni qué Vitruvio o qué Miguel Ángel, redivivos, serían capaces de dotarle de la misma prodigiosa perfección acústica?...

3

Alguien --coruñés y amigo-- me preguntaba a estos propósitos: --¿Cómo puede explicarse el hecho de que el mismo pueblo que, aún no hace tres años, se alzó con unánimes indignación y protesta contra la valla ominosa de una proyectada gasolinera en la Marina y que luego declaró la guerra, ¡y la ganó, también!, a la "remodelación" del Relleno, no haga escuchar su voz, en esta ocasión, por iguales medios que entonces? --Ha reparado alguien en que los edificios de la "remodelación" y la gasolinera podían ser destruidos en cualquier momento y devueltos sus espacios a la libertad y al pueblo, mientras que nuestro amado Rosalía, una vez desaparecido no tiene, ni humana ni sobrehumanamente reproducción posible? --No opina usted que antes de que lo irremediable se produzca es necesario que La Coruña, erigida otra vez en espontánea y unánime "junta de defensa", clame contra un acuerdo votado en asamblea donde la mayoría de los reunidos no eran coruñeses? --Y nuestro Rosalía, ¿es tan coruñés?...

Disculpéme ustedes por no dar testimonio de mis tres respuestas...

4

HACE pocos días se alineaban a lo largo de la Marina, los Cantones, Sánchez Bregua y Linares Rivas, cosado de la bahía, unos cuantos vestigios de aquellos deliciosos faroles de gas decimonónicos que, al urbanizarse la luz eléctrica, fueron adaptados a la más moderna iluminación. Luego vino alguien que decidió procurarles una apariencia más nueva y mandó sustituir sus clásicos fanales de cuatro caras de vidrio por unas bolas blancas de cuarto de baño o sanitario, al tiempo que ordenó plazar de superflorileja purpúrea los postes o columnas.

Estos faroles, de la familia artesana de nuestro añorado palacio de la música, del Relleno, con sus relieves y sus graciosas guirnalda modeladas, no tienen de cursi más que la purpúrea y la bola. Madrid se ufana en conservar y mimarles en su exacta apariencia originaria, sin más novedad que la bombilla en lugar de la mecha. Y en las mismas avenidas y plazas donde se alzan los focos más modernos y potentes.

Pero aquí viene un señor de fuera, lo hacen --que no eligieron-- concejal... y a mandar.

# GIOVANNA RALLI, la estrella europea a quien entusiasman los norteamericanos

## "Tienen complejo de Europa. En cuanto saben que no tratamos de criticarles, son nuestros amigos"

### EN HOLLYWOOD SE ENCONTRO CON UNA GOSA MARAVILLOSA: "NO EXISTE LA ENVIDIA"

#### Su mayor extrañeza: comprobar que una mujer norteamericana es aun joven a los 60 años

GIOVANNA Ralli, quien recientemente ha surgido de casi el anonimato hasta llegar al estrellato cinematográfico, ha regresado de una visita a los Estados Unidos con sus propias ideas sobre los americanos.

Le gusta el país.

Y siguiendo en sus declaraciones, ha llegado a confesar cosas que no muchas estrellas continentales del cine están dispuestas a decir.

"Encuentro a los norteamericanos muy amables y más elegantes en su forma de comer que los europeos. En esto son más casuales, menos estrididos y formularios".

Hollywood la atrae

La señorita fue a Hollywood a rodar el primer papel de "Qué hiciste en la guerra, papá", y en la meca del cine han logrado que firme para hacer otras varias películas. Mientras tanto, ha conquistado uno de los principales premios del cine italiano: un Liston Azul, como la mejor actriz 1965 en su papel en "La fuga".



Giovanna Ralli, la estrella a quien encantan los norteamericanos y que no se priva de decirlo a sus compatriotas. (Foto Cifra)

El Reportaje de la Semana

Por PAT MALATIE, de los Servicios Especiales de EPEF.

Los periódicos han subido de precio. Se esperaba desde hace tiempo. Lo había pedido el Grupo de Diarios del Sindicato Nacional de Prensa. La Comisión delegada del Gobierno para Asun.

Los periódicos han subido de precio. Se esperaba desde hace tiempo. Lo había pedido el Grupo de Diarios del Sindicato Nacional de Prensa. La Comisión delegada del Gobierno para Asun.

# Madrid de domingo a domingo

## El precio de la Prensa.- Gómez Aparicio.- Campaña de amabilidad.- Los ruidos de la ciudad.- Atuendo de los taxistas.

Por Francisco CASARES

Los periódicos han subido de precio. Se esperaba desde hace tiempo. Lo había pedido el Grupo de Diarios del Sindicato Nacional de Prensa. La Comisión delegada del Gobierno para Asun.

Los periódicos han subido de precio. Se esperaba desde hace tiempo. Lo había pedido el Grupo de Diarios del Sindicato Nacional de Prensa. La Comisión delegada del Gobierno para Asun.

# Contéstenos, por favor

## La instructora del Grupo de Danza de la S.F. coruñesa

ACABAN de regresar del Japón. El periódico "Asahi", de Tokio, en cadena con otros importantes diarios nipones, se llevó hasta el bello país extremoriental a los Grupos de Danza de las Secciones Femeninas de La Coruña, Granada, Pamplona y Huesca. Instructora del Grupo herculino es Felicitas San León, que nos habla del interesante viaje.

¿Cómo se produjo la invitación por el Japón?

Los empresarios de la cadena de periódicos a cuya cabeza está el diario "Asahi" habían oído a su corresponsal en Madrid hablar mucho, y por lo visto muy bien, de nuestros Grupos de Coros y Danzas. Y eso les animó a llamarnos.

¿Y para vosotras, como si fuera la Lotería, ¿no?

El viaje en sí ya es maravilloso; actuar en aquellas tierras, no deja de ser subyugante. Así que allá nos fuimos. Por cierto que nuestra condición de aficionados les asustó un poco...



Escribe ORESTES VARA

¿Y qué ocurrió?

—Fue un triunfo. Era lógico que quienes nos llevaban temiesen que no diéramos el nivel necesario para convencer al público, pero por fortuna ocurrió todo lo contrario.

¿Dónde actuasteis?

—En Tokio, Kioto, Osaka, Nagoya, Sendai, Yokohama, etc.

¿Qué esperabais, vosotros de aquel público?

—Simpatía eso sí. Esperábamos la simpatía del público japonés porque conocíamos su interés por todo lo español. Roberto Kiménez y Vargas, bailarines, ya nos habían contado algo.

¿Qué les ofrecisteis a los japoneses?

—Danzas de Segovia, Palencia, Galicia, de todas las regiones, prácticamente, porque pudimos hacer todo el folklore español entre los cuatro grupos que fuimos.

—Has de ser sincera: ¿cómo caísteis entre los japoneses?

—A partir del día de la presentación y durante los días de los festivales, no se hablaba más que de los Coros y Danzas españoles. Era prácticamente desconocido este tipo de grupo, y nos aplaudieron con verdadero entusiasmo. Por cierto que en esto de los aplausos nos llevamos sorpresas.

¿En qué consistieron?

—En Osaka no nos aplaudieron; resulta que la costumbre japonesa (continúa en la plana des)

# Reducido a la mínima expresión



La vida evoluciona y el mundo de la mecánica llega hasta zonas insospechadas. Así puede ser interpretada esta escena, en la que figura un grupo de cazadores que llega en un coche lujoso hasta la linde del bosque. Todo tiende a hacerse más cómodo, más confortable en los tiempos que corren. Las largas caminatas de los seguidores de San Huberto acabarán por desaparecer, con lo que perderán uno de sus mayores encantos. Un buen puesto en el bosque ahorra kilómetros y kilómetros. Más aún: la acción de los batidores, en algunas ocasiones, lanza la caza hacia los lugares donde la esperan centenares de escopetas. Nuestro mundo, veloz y comodón al mismo tiempo, parece abominar de cualquier sacrificio. El automóvil acerca al cazador hasta los lugares donde pueden practicar su deporte favorito. Y, en definitiva, el esfuerzo que antes requería el arte cinegético queda ahora, en virtud de la técnica, reducido a su mínima expresión.

# Temas al azar

## Sociabilidad

Por J. FERNANDEZ MENDEZ

Un Papa, de inolvidable recordación --León XIII-- dice en la "Inmortal Dei": "El hombre está naturalmente ordenado a vivir en comunidad política, porque no pudiendo en la soledad procurarse todo aquello que la necesidad y el decoro de la vida corporal exigen, como tampoco lo conducente a la perfección de su ingenio y de su alma, ha sido providencia de Dios que haya nacido dispuesto a la unión y sociedad con sus semejantes, ya doméstica, ya civil, la cual es la única que puede proporcionar la perfecta suficiencia de la vida". ¿Y qué suficiencia vital podrán alcanzar los individuos aislados? Quienes no comparten la vida propia con la de sus semejantes, dejan un deber primordial, radical, con la sociedad. La vida, como el amor, exige reciproca entrega.

Las criaturas, en general, están obligadas a dar pruebas de abnegación. Nuestros semejantes piden, exigen que les dediquemos tiempo, simpatía, ayuda moral y aún material, trabajo, protección... un poco de todo.

El introvertido es incapaz de prestar esa colaboración, pues nada le importa de lo que gira en torno suyo. A este ejemplar humano parece dedicado especialmente el pensamiento de Ortega cuando dice que el hombre es el único animal que ha logrado meterse dentro de sí mismo. Los hombres-islas contruyen su atolón y en su interior viven y mueren. El exterior ni les preocupa ni les interesa. Tienen su mística, es cierto, pero sabido es que la mística sin proyección humana, es como el azúcar que no edulcora o el sal que no sazona. Mística, insípida.

La sociabilidad tiene derechos inalienables y, para hacerles valer, debiera emprenderse una acción recuperadora de los reconcentrados, de los taciturnos, de los subdesarrollados afectivamente. Sométidos a un proceso de reeducación y readaptación, quizá se consiguiera enseñarles a ser comunicativos y normales.

Al menos, se les librara de la muerte por aburrimiento. Todos los aislamientos, a la postre, son funestos. Asusta pensar en un mundo poblado por hombres solitarios, melancólicos. A nadie le es licito vivir la vida sólo para él. Procuérense no caer en la triste e infecunda condición de hombres-islas. ¿Cómo? Saliendo fuera de nosotros mismos.

**ATALAYA MEDICA**

Por Eduardo PEREZ HERVADA

EXISTE un medicamento llamado, de sofrosina, sedante y espasmolítico, y existe un orador, que pronunció una conferencia hace unos días, autotitulado sofrologa. Y para quienes desconocemos raíces etimológicas, pensamos en relacionar ambas cosas. En algunos libros incluyen en la palabra sofrología, a un género de coleópteros, pertenecientes a la familia de los carabínicos, y a la tribu de los carabínicos, y también a ciertos lepidópteros. Pero además Sofrología fue un poeta griego, de la segunda mitad del siglo V antes de Jesucristo. Un poeta contemporáneo de Sófocles, Eurípides, Aristófanes y Platón. Inventor o reformador de los "mimos" y muy elogiado por sus costañeros. Los "mimos" estaban redactados en prosa górica, en forma de escenas dialogadas en las cuales hacía hablar a hombres y mujeres del pueblo, con la ingeniería y pintoresca energía de su lenguaje. Eran escenas seguidas al acaso, sin enlace y sin preparación, no se podían representar en el teatro, y estaban compuestas únicamente para leerse y recitarse.

¿Qué tiene que ver entonces con la sofrología y los sofrologos? Quizá tan sólo porque existió dos veces de raíz griega, sofrosina y sofrosine. La primera indica prudencia y templanza, y además se le nombra así a un asteroide, número ciento treinta y cuatro, de la serie descubierta por Luther en 1873; y la segunda parece significar cordura, sensatez y moderación, y se considera un helénismo usado en español por algún escritor, de modo especial en tratados doctrinales.

Sin embargo, Sof se atiene a un esquema sencillo, utilizado por Braum y por Hoffmann, según el cual pudieran considerarse en el hombre: un estrato profundo, biológico-somático, equiparable a la somatopsique o yo vegetativo; la fisiopsique o alma ciega, compuesta por el mundo de los instintos, los impulsos, las pasiones y los deseos, aflorada cuando por motivos varios, los frenos superiores disminuyen o se anulan, y la sofropsique, donde se regulan los efectos y energías psíquicas, procedentes de las capas inferiores, gobernados mediante el control de la voluntad, la razón, y el pensamiento discursivo.

Y aquí llegamos a la confluencia de los dos caminos, uno recorrido por el arte y el otro por la ciencia que unidos a la técnica, ocupan la medicina entera. Pese a su saber resulta inabarcable para conocer, sentir e imprescindible para comprender. Al médico se le exige llegar al diagnóstico e instaurar el tratamiento sin menoscabo del sector afectivo e incluso acrecer mediante sus actuaciones el deseo de curarse, por obligada e insoportable como factor terapéutico. No debemos, por tanto, de olvidar que en gran parte de la elección del médico intervienen los factores afectivos, supeditados a la repercusión psicológica enfermedad-somática. Pues podríamos, desde luego, catalogar de aprensivos a cuantos patentizan una sintomatología de tipo subjetivo sin manifestaciones orgánicas ostensibles o demostrables.

Un sofrología sería, a través de estos prismas, un lógico tranquilizador de enfermos, una persona dedicada a calmar ánimos, templar espíritus, y proporcionar optimismo. Desde antiguo el médico siempre procuró atender al cuerpo y al espíritu de los dolientes. Determinados progresos en pujar al galeno a minusvalorar determinados aspectos y fijarse más en otros. Pero ahora este albedano sofrologico recuadrado y aviva sistemas un tanto dormidos.

Al fin y a la postre, la sofrología viene a considerar una faceta de la medicina psicosomática, antitélica al pensamiento catálmico.

**ANTIASMÁTICO MOYANO**

BRONQUITIS, ASMA Y ENFISEMA

**GANEN DINERO**

8.000 A 12.000 PESETAS MENSUALES

cultivando CHIAMPIONES en su casa. Negocio cómodo y de gran porvenir. Compramos producción.

Pida informes a PRODUCTOS ALBA C. Enamorados, 23 BARCELONA - 13